

ADAM

Instrukcja obsługi systemu audio-nawigacyjnego



Spis treści

R 4.0 IntelliLink	5
CD 3.0 BT / R 3.0	51
Stacja FlexDock	97



R 4.0 IntelliLink

Wprowadzenie	6
Radioodtwarzacz	21
Urządzenia zewnętrzne	28
Rozpoznawanie mowy	36
Telefon	37
Indeks	48

Wprowadzenie

Informacje ogólne	6
Zabezpieczenie przed kradzieżą	7
Przegląd elementów sterujących	8
Obsługa	11
Podstawowa obsługa	14
Ustawienia barwy dźwięku	16
Ustawienia poziomu głośności	17
Ustawienia systemu	18

Informacje ogólne

System audio-nawigacyjny posiada wiele nowoczesnych funkcji, które podczas podróży samochodem zapewniają rozrywkę i informacje o trasie.

Korzystając z funkcji tunera radiowego, można zapisać do 25 stacji na pięciu stronach pozycji ulubionych.

Do systemu audio-nawigacyjnego można podłączać, jako dodatkowe źródła sygnału audio, zewnętrzne urządzenia pamięci za pomocą przewodu lub bezprzewodowo przez Bluetooth®.

Dodatkowo system audio-nawigacyjny jest wyposażony w interfejs telefonu komórkowego, który umożliwia wygodne i bezpieczne korzystanie z telefonu komórkowego w samochodzie.

Za pomocą systemu audio-nawigacyjnego można też obsługiwać wybrane aplikacje na smartfona.

Opcjonalnie, system audio-nawigacyjny można obsługiwać za pomocą ekranu dotykowego i przycisków na panelu sterowania, elementów sterujących na kierownicy lub za pomocą funkcji rozpoznawania mowy (o ile jest obsługiwana przez telefon komórkowy).

Dobrze zaprojektowane elementy sterujące, ekran dotykowy i czytelne wyświetlacze umożliwiają łatwą i intuicyjną obsługę systemu.

Uwaga

Niniejsza instrukcja obsługi zawiera opis wszystkich opcji i funkcji udostępnianych przez różne systemy Infotainment. Niektóre opisy, w tym dotyczące wyświetlacza i funkcji menu, mogą nie dotyczyć posiadanego pojazdu ze względu na różnice pomiędzy poszczególnymi wariantami modelu, specyfikacje modelu dla danego kraju, zainstalowane wyposażenie dodatkowe lub akcesoria.

Ważne informacje dotyczące obsługi i bezpieczeństwa ruchu drogowego

Ostrzeżenie

Należy zawsze korzystać z systemu Infotainment w sposób umożliwiający bezpieczne prowadzenie pojazdu. W razie wątpliwości zatrzymać pojazd i obsługiwać system podczas postoju.

Odbiór programów radiowych

W następujących sytuacjach możliwe są trzaski, szumy, zakłócenia, a nawet całkowity zanik odbioru:

- zmieniająca się odległość od nadajnika
- nakładanie się sygnałów wskutek odbić
- gdy na drodze fal radiowych znajdują się różnego rodzaju przeszkody

Zabezpieczenie przed kradzieżą

System audio-nawigacyjny wyposażony jest w elektroniczny system bezpieczeństwa w celu zapobiegania kradzieży.

Dzięki niemu system audio-informacyjny będzie działał wyłącznie w samochodzie, w którym został pierwotnie zamontowany – jest tym samym bezwartościowy dla złodzieja.

Przegląd elementów sterujących

Panel sterowania



1	Wyświetlacz/ekran dotykowy	14
2	Menu główne	14
	Przyciski ekranowe następujących funkcji:	
	AUDIO: funkcje odtwarzania audio	
	GALERIA: funkcje wyświetlania zdjęć i filmów	
	TELEFON: funkcje telefonu komórkowego	
	PROJEKCJA: klonowanie interfejsu użytkownika smartfona	
	NAV: aplikacja BringGo®	
	USTAWIENIA: ustawienia systemowe	
	OnStar: Ustawienia Wi-Fi OnStar	11
3	Godzina, data i wskaźniki temperatury	18
4	↵	
	Krótkie naciśnięcie: otwieranie menu telefonu	41

	lub otwieranie funkcji klonowania interfejsu użytkownika smartfona (jeśli jest włączona)	34
	Długie naciśnięcie: włączanie rozpoznawania mowy	36
5	▶▶	
	Krótkie naciśnięcie – przejście do następnej stacji przy włączonym radiu ..	21
	lub przejście do następnego utworu, gdy aktywne jest urządzenie zewnętrzne	30
	Długie naciśnięcie – szukanie w górę przy włączonym radiu	21
	lub przewijanie do przodu, gdy aktywne jest urządzenie zewnętrzne	30
6	⏻	
	Krótkie naciśnięcie – włączenie systemu audio-nawigacyjnego, gdy jest wyłączony	11

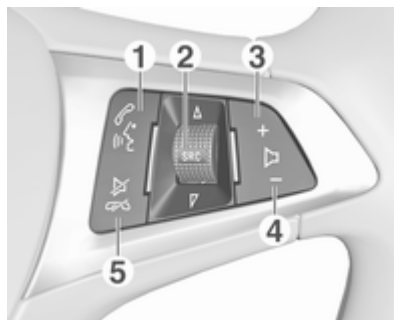
	lub wyciszenie systemu, gdy jest włączony	11
	Długie naciśnięcie: wyłączenie systemu audio-nawigacyjnego	11
	Obrót: regulowanie głośności	11
7	◀◀	
	Krótkie naciśnięcie – przejście do poprzedniej stacji przy włączonym radiu ..	21
	lub przejście do poprzedniego utworu, gdy aktywne jest urządzenie zewnętrzne	30
	Długie naciśnięcie – szukanie w dół przy włączonym radiu	21
	lub przewijanie do tyłu, gdy aktywne jest urządzenie zewnętrzne	30

8 

Krótkie naciśnięcie:
otwieranie menu głównego ... 11

Długie naciśnięcie:
otwieranie funkcji
klonowania interfejsu
użytkownika smartfona
(jeśli jest włączona) 34

Elementy sterujące na kole kierownicy



1  

Krótkie naciśnięcie:
otwieranie menu OnStar,
gdy telefon nie jest
podłączony 11

lub odbieranie rozmowy,
gdy telefon jest podłączony . . 37

lub wybranie ostatniego
numeru z listy połączeń,
gdy wyświetlane jest menu
telefonu 41

lub przełączenie między
rozmowami, gdy są
oczekujące połączenia 41

Długie naciśnięcie:
włączanie rozpoznawania
mowy 36

2 SRC (Źródło) 11

Naciśnięcie: wybieranie
źródła dźwięku 11

Obrócenie w górę/w dół:
wybranie następnej/
poprzedniej zapisanej
stacji radiowej przy
włączonym radiu 21

lub wybranie następnego/
poprzedniego utworu/
rozdziału/zdjęcia, gdy
aktywne jest urządzenie
zewnętrzne 30

lub wybranie następniej/
poprzedniej pozycji na
liście połączeń przy
aktywnym interfejsie
telefonu i wyświetlonej
liście połączeń 41

Obrócenie w górę/w dół i
przytrzymanie: szybkie
przewinięcie pozycji na
liście połączeń 41

3 +

Naciśnięcie: zwiększanie
głośności

4 -

Naciśnięcie: zmniejszanie
głośności

5 

Naciśnięcie: kończenie/
odrzućcie połączenia 41

lub wyłącz system
rozpoznawania mowy 36

lub włączanie/wyłączanie
funkcji wyciszenia dźwięku ... 11

Obsługa


Elementy sterujące

System audio-nawigacyjny obsługuje się przy użyciu przycisków funkcyjnych oraz ekranu dotykowego, korzystając z menu pojawiających się na wyświetlaczu.


Wprowadzanie danych odbywa się opcjonalnie za pomocą:

- centralnego modułu sterującego w panelu sterowania ⇨ 8
- ekranu dotykowego ⇨ 14
- elementów sterujących funkcji audio na kierownicy ⇨ 8
- systemu rozpoznawania mowy ⇨ 36


Włączanie i wyłączanie systemu audio-nawigacyjnego

Nacisnąć . Po włączeniu systemu uaktywniane jest poprzednio wybrane źródło dźwięku.

Automatyczne wyłączenie

Jeśli system audio-nawigacyjny został włączony przez naciśnięcie  przy wyłączonym zapłonie, po upływie 10 minut od ostatniego użycia elementu sterującego system wyłącza się automatycznie.

Ustawianie głośności

Obrócić pokrętko . Bieżące ustawienie pojawia się na wyświetlaczu.


Po włączeniu systemu audio-nawigacyjnego wybierany jest ostatnio używany poziom głośności, pod warunkiem że jest on niższy od maksymalnego poziomu początkowego. Szczegółowy opis ⇨ 17.


Dopasowywanie głośności do prędkości jazdy

Gdy funkcja dopasowywania głośności do prędkości jazdy jest włączona ⇨ 17, poziom głośności jest automatycznie dostosowywany proporcjonalnie do prędkości jazdy,


aby skompensować hałas silnika, toczących się kół oraz szum powietrza.

Wyciszanie

Nacisnąć , aby wyciszyć system audio-nawigacyjny.

Aby anulować funkcję wyciszania, ponownie nacisnąć . Zostanie ponownie nastawiona ostatnio wybrana głośność.

Tryby działania

Nacisnąć , aby wyświetlić menu główne.



Uwaga

Szczegółowy opis obsługi menu za pomocą ekranu dotykowego ⇨ 14.

AUDIO

Wybrać **AUDIO**, aby otworzyć menu główne ostatnio wybranego trybu audio.

Wybrać **Źródło** na ekranie, aby wyświetlić interaktywny pasek wyboru.




Aby przełączyć na inny tryb audio, dotknąć jednej z pozycji na interaktywnym pasku wyboru.

Szczegółowy opis poszczególnych elementów:



- Funkcje radioodtwarzacza ⇨ 21
- Urządzenia zewnętrzne (**USB**, **Bluetooth**) ⇨ 30

Uwaga

Aby łatwo powrócić do aktualnie aktywnego ekranu audio, dotknąć  w górnym wierszu dowolnego ekranu.

GALERIA

Wybrać **GALERIA**, aby otworzyć menu zdjęć i filmów dla plików zapisanych w urządzeniu zewnętrznym np. w pamięci USB lub w smartfonie.

Wybrać  lub , aby wyświetlić menu zdjęć lub filmów. Wybrać żądane zdjęcie lub żądany plik filmowy, aby wyświetlić odpowiednią pozycję na ekranie.



Szczegółowy opis poszczególnych elementów:

- Funkcje zdjęć ↪ 31
- Funkcje filmów ↪ 33

TELEFON

Aby użyć interfejsu telefonu, wcześniej należy ustanowić połączenie między systemem audio-nawigacyjnym a telefonem komórkowym.

Szczegółowy opis przygotowania i ustanowienia połączenia Bluetooth między systemem audio-nawigacyjnym a telefonem komórkowym ↪ 37.

Jeśli telefon komórkowy jest podłączony, wybrać **TELEFON**, aby wyświetlić menu główne interfejsu telefonu.



Szczegółowy opis obsługi telefonu komórkowego za pomocą systemu audio-nawigacyjnego ↪ 41.

PROJEKCJA

Podłączyć smartfon, aby wyświetlić odpowiednie aplikacje smartfona na ekranie systemu audio-nawigacyjnego.

Wybrać **PROJEKCJA**, aby uruchomić funkcję klonowania interfejsu.

W zależności od podłączonego smartfona wyświetla się menu główne z różnymi aplikacjami do wyboru.

Szczegółowy opis ↪ 34.

NAV

Aby uruchomić aplikację nawigacyjną BringGo, wybrać **NAV**.

Szczegółowy opis ↪ 34.

USTAWIENIA

Wybrać **USTAWIENIA**, aby otworzyć menu dla różnych ustawień systemowych np. wyłączenie **Reakcja sygn.dźwięk.przycisku**.



OnStar

Aby wyświetlić menu z ustawieniami Wi-Fi OnStar, wybrać **OnStar**.

Szczegółowy opis znajduje się w instrukcji obsługi.

Podstawowa obsługa

Powierzchnia wyświetlacza systemu audio-nawigacyjnego jest czuła na dotyk, co pozwala na bezpośredni wybór wyświetlonych opcji menu.

Przeostroga

Nie używać ostro zakończonych ani twardych przedmiotów, takich jak długopisy, ołówki itp. do obsługi ekranu dotykowego.

Przycisk ekranowy ↵



Podczas korzystania z systemu menu nacisnąć ↵ w odpowiednim podmenu, aby wrócić do poprzedniego, wyższego poziomu menu.

Gdy nie jest wyświetlany przycisk ekranowy ↵, oznacza to, że aktywny jest najwyższy poziom odpowiedniego menu. Nacisnąć ↵, aby wyświetlić ekran główny.

Wybór i uaktywnienie przycisku ekranowego lub pozycji menu



Dotknąć przycisku ekranowego lub pozycji menu.

Uaktywnia się odpowiednia funkcja systemu lub wyświetla się komunikat bądź podmenu z dalszymi opcjami.

Uwaga

W następujących rozdziałach poszczególne etapy procedur wyboru i uaktywnienia przycisku ekranowego lub pozycji menu za pomocą ekranu dotykowego będą opisane następująco: „...wybrać/ nacisnąć <nazwa przycisku>/ <nazwa pozycji>”.

Przenoszenie pozycji w menu głównym



Dotknąć elementu przeznaczonego do przeniesienia i przytrzymać go, aż wokół ikon pojawią się czerwone ramki. Przesunąć palec dożądanego miejsca i zwolnić element.

Uwaga

Należy wywierać stały nacisk i poruszać palcem ze stałą szybkością.

Wszystkie pozostałe elementy zostaną ponownie rozmieszczone na ekranie.

Nacisnąć jeden z przycisków na panelu sterowania, aby wyjść z trybu edycji.

Uwaga

Tryb edycji wyłącza się automatycznie po 30 sekundach bezczynności.

Przewijanie list



Jeśli dostępnych jest więcej elementów niż widać na ekranie, listę należy przewinąć.

Aby przewinąć listę pozycji menu, można opcjonalnie:

- Dotknąć palcem dowolnego miejsca na stronie ulubionych i przesunąć palec w lewo lub w prawo.

Uwaga

Należy wywierać stały nacisk i poruszać palcem ze stałą szybkością.

- Dotknąć ▼ lub ▲ na górze i na dole paska przewijania.
- Przesuwać suwak paska przewijania w górę i w dół, używając palca.

Aby powrócić do początku listy, dotknąć tytułu listy.

Uwaga

W następnym rozdziale poszczególne etapy przewijania do pozycji listy za pomocą ekranu dotykowego są opisane następująco: „... przewinąć do <nazwa pozycji>”.

Przewijanie stron



Uwaga

Strony można przewijać tylko wtedy, gdy jest dostępna więcej niż jedna strona.

Aby przewinąć na inną stronę:

- Dotknąć palcem dowolnego miejsca na ekranie i przesunąć palec w lewo, aby przewinąć na następną stronę lub w prawo, aby przewinąć na poprzednią stronę.

Uwaga

Należy wywierać stały nacisk i poruszać palcem ze stałą szybkością.

- Dotknąć > lub < na ekranie.

Uwaga

W następujących rozdziałach poszczególne etapy przewijania stron za pomocą ekranu dotykowego są opisane jako „...przewinąć do ... strony...”.

Ustawienia barwy dźwięku

Korzystając z menu ustawień barwy dźwięku, można dostosować charakterystykę barwy dźwięku. Dostęp do tego menu jest możliwy z każdego menu głównego audio.

Aby wyświetlić menu ustawień barwy dźwięku, nacisnąć **Menu** w dolnym wierszu odpowiedniego menu głównego audio. W razie potrzeby przewinąć listę pozycji menu i wybrać **Ustawienia barwy dźwięku**. Zostanie wyświetlone odpowiednie menu.



Tryb korektora

Użyć tego ustawienia w celu optymalnego dobrania barwy dźwięku do określonego stylu muzycznego, np. **Rock** lub **Klasyczna**.

Wybrać żadaną charakterystykę dźwięku na interaktywnym pasku wyboru na dole ekranu. Wybranie opcji **Niestand.** umożliwi ręczną regulację poniższych ustawień.

Niskie

Służy do podwyższenia lub obniżenia poziomu niskich częstotliwości źródła audio.

Dotknąć + i -, aby wyregulować ustawienie.

Średnie

Służy do podwyższenia lub obniżenia średnich niskich częstotliwości źródła audio.

Dotknąć + i -, aby wyregulować ustawienie.

Wysokie

Służy do podwyższenia lub obniżenia poziomu wysokich częstotliwości źródła audio.

Dotknąć + i -, aby wyregulować ustawienie.

Ustawianie balansu i fadera

Ustawić balans i fader, korzystając z ilustracji po prawej stronie menu.


Aby określić miejsce w kabinie pasażerskiej, w którym poziom dźwięku ma być najwyższy, dotknąć odpowiedniego punktu na ilustracji. Można też przesunąć czerwony punkt w odpowiednie miejsce.

Uwaga

Ustawienia balansu i fadera obowiązują dla wszystkich źródeł audio. Nie można nastawić ich indywidualnie dla poszczególnych źródeł audio.

Ustawienia poziomu głośności


Regulacja maksymalnej prędkości początkowej

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Wybrać **Radio**, przewinąć listę, a następnie wybrać **Maks. głośn. począt.**

Dotknąć + i -, aby wyregulować ustawienie.

Dopasowywanie głośności do prędkości jazdy

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Wybrać **Radio**, przewinąć listę, a następnie wybrać **Głośność automatycz.**


Aby ustawić poziom dopasowania głośności, wybrać jedną opcję z listy.

Wyl.: brak podwyższenia poziomu głośności wraz ze wzrostem prędkości.

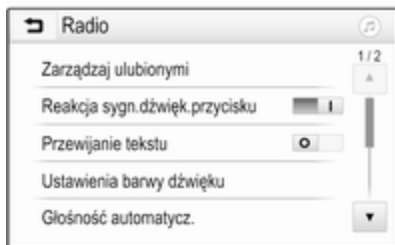
Wysoka: maksymalne podwyższenie poziomu głośności wraz ze wzrostem prędkości.

Włączanie lub wyłączanie funkcji dźwiękowego potwierdzenia dotknięcia ekranu

Jeśli funkcja dźwiękowego potwierdzenia dotknięcia ekranu jest włączona, każde dotknięcie przycisku ekranowego lub pozycji menu jest sygnalizowane dźwiękiem.

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Wybrać **Radio**, a następnie przewinąć listę do **Reakcja sygn.dźwięk.przycisku**.



Dotknąć przycisku ekranowego obok **Reakcja sygn.dźwięk.przycisku**, aby włączyć lub wyłączyć funkcję.


Głośność komunikatów dla kierowców

Aby wyregulować głośność komunikatów dla kierowców, ustawić żądaną głośność podczas odtwarzania przez system komunikatu dla kierowców. Wtedy system zapisuje odpowiednie ustawienie.

Ustawienia systemu

Poniższe ustawienia dotyczą całego systemu. Wszystkie inne ustawienia opisano w odpowiednich tematycznie rozdziałach niniejszej instrukcji.

Ustawienia godziny i daty

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Wybrać **Data i godzina**, aby wyświetlić odpowiednie podmenu.



Ustaw format czasu

Aby wybrać żądany format godziny, dotknij przycisku ekranowego **12 h** lub **24 h**.

Ustaw format daty

Aby ustawić żądany format daty, należy wybrać **Ustaw format daty**, a następnie jedną z opcji dostępnych w podmenu.

Ustaw automatycznie

Aby wybrać sposób ustawiania godziny i daty, automatyczny lub ręczny, wybrać **Ustaw automatycznie**.

Aby godzina i data były ustawiane automatycznie, wybrać **Wł. - Przez RDS**.


Aby godzina i data były ustawiane ręcznie, wybrać **Wył. - Ręcznie**. Jeśli **Ustaw automatycznie** jest ustawione na **Wył. - Ręcznie**, dostępne stają się pozycje **Ustaw Godzinę** i **Ustaw datę** podmenu.

Ustawienie godziny i daty

Aby ustawić godzinę i datę, wybrać **Ustaw Godzinę** lub **Ustaw datę**.

Dotknąć **+** i **-**, aby wyregulować ustawienia.

Ustawienia języka


Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Język(Language)**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

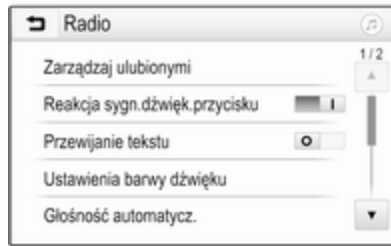
Aby zmienić język wyświetlania menu, dotknąć nazwy żądanego języka.

Funkcja przewijania tekstu

Jeśli na ekranie jest wyświetlany długi tekst np. tytuły piosenek lub nazwy stacji, można wybrać jego przewijanie w trybie ciągłym lub przewinięcie jednokrotne i zatrzymanie w postaci obciętej.

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Radio**.




Jeśli tekst ma być przewijany w sposób ciągły, należy uaktywnić **Przewijanie tekstu**.

Jeśli tekst ma być przewijany partiami, wyłączyć ustawienie.


Funkcja czarnego ekranu

Jeśli wyświetlacz nie ma być podświetlany, np. w nocy, można go wyłączyć.

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Przewinąć listę i wybrać **Wyłącz wyświetlacz**. Wyświetlacz zostaje wyłączony; funkcje audio pozostają aktywne.

Domyślne ustawienia fabryczne

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Przewinąć listę i wybrać **Powrót do ustawień fabrycznych**.


Aby przywrócić wszystkie spersonalizowane ustawienia pojazdu, wybrać opcję **Przywróć ustawienia pojazdu**.

Aby usunąć sparowane urządzenia Bluetooth, listę kontaktów i zapamiętane numery poczty głosowej, wybrać **Usuń wszystkie dane prywatne**.

Aby zresetować ustawienia barwy dźwięku i poziomu głośności, usunąć wszystkie pozycje ulubione oraz anulować wybór dźwięku dzwonka, wybrać **Przywróć ustawienia radia**.

W każdym przypadku wyświetla się komunikat ostrzegawczy. Wybrać **Dalej**, aby zresetować ustawienia.

Wersja systemu

Nacisnąć , a następnie wybrać **Ustawienia**.

Przewinąć listę i wybrać **Informacje o oprogramowaniu**.

Jeśli jest podłączone urządzenie USB, można w nim zapisać informacje o pojeździe.

Wybrać opcję **Aktualizacja systemu**, a następnie **Zapisz inform. pojazdu na USB**.

Aby uaktualnić system, należy skontaktować się z warsztatem.

Ustawienia samochodu


Ustawienia samochodu opisano w podręczniku użytkownika.

Radioodtworacz

Obsługa	21
Wyszukiwanie stacji	21
Listy ulubionych stacji	23
System RDS (Radio Data System)	24
DAB – nadawanie cyfrowego sygnału audio	25

Obsługa

Włączanie radioodbiornika

Nacisnąć , a następnie wybrać **AUDIO**. Zostanie wyświetlone ostatnio wybrane menu główne audio.

Wybrać **Źródło** w dolnym wierszu aktywnego menu głównego radioodbiornika, aby wyświetlić interaktywny pasek wyboru.





Wybrać żądany zakres.

Włączony zostanie odbiór ostatnio wybranej w tym zakresie stacji radiowej.



Wyszukiwanie stacji

Automatyczne wyszukiwanie stacji



Krótko nacisnąć lub dotknąć  lub  na panelu sterowania lub na ekranie, aby odtworzyć poprzednią lub następną stację zapisaną w pamięci stacji.

Ręczne wyszukiwanie stacji

Nacisnąć i przytrzymać  lub  na panelu sterowania. Zwolnić przycisk, gdy wyświetlana wartość będzie prawie odpowiadać oczekiwanej częstotliwości.

Zostaje wyszukana i automatycznie włączona następna stacja, której sygnał jest odpowiednio dobry.




Uwaga

Zakres częstotliwości FM: w przypadku gdy włączona jest funkcja RDS, wyszukiwane są wyłącznie stacje obsługujące tę funkcję ↻ 24, zaś gdy włączona jest funkcja komunikatów dla kierowców (TP), wyszukiwane są wyłącznie stacje obsługujące tę funkcję ↻ 24.

Strojenie stacji

Dotknąć  na ekranie. Pokazuje się wyświetlacz **Strojenie bezpośrednie**.



Wprowadzić żadaną częstotliwość. Użyć , aby usunąć wprowadzone cyfry. W razie potrzeby dotknąć  lub , aby wprowadzić właściwe cyfry.

Zatwierdzić wprowadzoną częstotliwość, aby rozpocząć słuchanie stacji.

Listy stacji


Wybrać **Menu** w dolnym wierszu aktywnego menu głównego radiodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości.



Wybrać **Lista stacji** dla danego pasma. Zostaną wyświetlone wszystkie stacje, które można odbierać w danym zakresie częstotliwości na danym obszarze.

Wybrać żadaną stację.

Uwaga

Aktualnie odbierana stacja radiowa jest zaznaczona symbolem  obok nazwy stacji.

Listy kategorii

Wiele stacji radiowych przesyła kod PTY, który określa typ nadawanego programu (np. wiadomości). Niektóre stacje zmieniają również kod PTY w zależności od treści nadawanego aktualnie programu.

System audio-nawigacyjny zapisuje takie stacje na listach kategorii poszczególnych zakresów, sortując je wg typu programu.

Uwaga

Pozycja **Kategorie** listy jest dostępna tylko dla zakresów częstotliwości FM i DAB.

Aby wyszukać typ programu określonego przez stację, wybrać **Kategorie**.

Zostanie wyświetlona lista aktualnie dostępnych typów programów.

Wybrać żądany typ programu. Zostanie wyświetlona lista stacji, nadających wybrany typ programu.

Wybrać żądaną stację.

Uwaga

Aktualnie odbierana stacja radiowa jest zaznaczona symbolem ► obok nazwy stacji.

Aktualizowanie list stacji

Jeśli odbiór stacji zapisanych na liście stacji dla danego pasma nie jest już możliwy, wybrać **Menu** w dolnym wierszu aktywnego menu głównego radioodbiornika, a następnie wybrać odpowiednią pozycję menu, aby uaktualnić listę stacji np. **Aktualizuj listę stacji**.

Uwaga

W przypadku zaktualizowania stacji dla danego zakresu aktualizowana jest również odpowiednia lista kategorii.

Rozpocznie się wyszukiwanie stacji i zostanie wyświetlony odpowiedni komunikat. Po zakończeniu wyszukiwania zostanie wyświetlona odpowiednia lista stacji.

Uwaga

Aktualnie odbierana stacja radiowa jest zaznaczona symbolem ► obok nazwy stacji.

Listy ulubionych stacji

Na listach ulubionych stacji można ręcznie zapisywać stacje z wszystkich zakresów.



Dostępnych jest pięć list ulubionych stacji, z których każda mieści po 5 stacji.

Uwaga

Zaznaczona jest aktualnie odbierana stacja.

Zapisywanie stacji

W razie potrzeby dotknąć < lub >, aby przewinąć strony pozycji ulubionych.

Aby przypisać aktualnie włączoną stację do ekranowego przycisku preselekcji, dotknąć żądanego przycisku ekranowego i przytrzymać go przez kilka sekund. Na przycisku ekranowym zostanie wyświetlona odpowiednia częstotliwość lub nazwa stacji.

Ponowne wybieranie stacji

W razie potrzeby dotknąć < lub >, aby przewinąć do żądanej strony pozycji ulubionych.

Wybrać ekranowy przycisk preselekcji, do którego ma zostać przypisana dana stacja.

Określanie liczby dostępnych stron pozycji ulubionych

Aby zdefiniować liczbę wyświetlanych stron pozycji ulubionych dostępnych do wyboru, nacisnąć **HOME** a następnie wybrać na ekranie opcję **USTAWIENIA**.

Wybrać opcję **Radio**, a następnie **Zarządzaj ulubionymi**, aby wyświetlić odpowiednie podmenu.

W zależności od tego, które ze stron pozycji ulubionych mają być wyświetlane, włączyć lub wyłączyć odpowiednie strony.

System RDS (Radio Data System)

System RDS jest usługą stacji FM, która w znaczny sposób ułatwia znajdowanie poszukiwanej stacji i zapewnia jej bezproblemowy odbiór.

Zalety systemu RDS

- Dla odbieranej stacji zamiast częstotliwości wyświetlana jest nazwa programu.
- Podczas wyszukiwania stacji system audio-nawigacyjny dostraja wyłącznie do stacji RDS.
- System audio-nawigacyjny zawsze dostraja się do najlepiej odbieranej częstotliwości dla ustawionej stacji za pomocą funkcji AF (częstotliwość alternatywna).
- W zależności od odbieranej stacji system audio-nawigacyjny może pokazywać na wyświetlaczu informacje tekstowe przesyłane ze stacji radiowej, które mogą zawierać np. informacje o bieżącym programie.

Konfiguracja RDS

Dotknąć **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma FM radioodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości.

Przewinąć do **RDS**.

Włączanie/wyłączanie RDS.

Stacja z informacjami drogowymi

Stacje nadające program komunikatów drogowych są stacjami RDS, które nadają informacje przeznaczone dla kierowców. Gdy funkcja komunikatów dla kierowców jest włączona, podczas nadawania komunikatów przerywane jest odtwarzanie aktualnie włączonego źródła audio.

Włączanie funkcji odbioru stacji z informacjami drogowymi

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma FM radioodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości.


Dotknąć przycisku ekranowego obok **Komunikaty dla kierowców**, aby włączyć lub wyłączyć funkcję.

Uwaga

Na liście stacji TP jest wyświetlane obok stacji nadających informacje drogowe.

Jeśli funkcja komunikatów dla kierowców jest włączona, w górnym wierszu każdego menu wyświetlany jest symbol [TP]. Jeśli wybrana stacja nie jest stacją nadającą komunikaty dla kierowców, symbol TP jest szary i automatycznie rozpoczynane jest wyszukiwanie najbliższej stacji spełniającej ten wymóg. Symbol TP zaświeci się po znalezieniu stacji nadającej komunikaty dla kierowców. Jeśli nie zostanie znaleziona żadna stacja nadająca komunikaty dla kierowców, symbol TP pozostanie szary.

Gdy dana stacja nadaje komunikat dla kierowców, zostaje wyświetlony komunikat.

Aby przerwać komunikat i powrócić do uprzednio włączonej funkcji, należy dotknąć ekranu lub nacisnąć .

Regionalizacja

Czasami stacje RDS nadają na różnych częstotliwościach odmienne regionalne wersje programów.

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma FM radioodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości i przewinąć do **Tryb regionalny**.

Włączanie/wyłączanie **Tryb regionalny**.

Jeśli zostanie włączona funkcja regionalizacji, w razie potrzeby będą wybierane alternatywne częstotliwości tych samych programów regionalnych. Jeśli regionalizacja jest wyłączona, alternatywne częstotliwości stacji są wybierane niezależnie od programu regionalnego.

DAB – nadawanie cyfrowego sygnału audio

W systemie DAB stacje radiowe nadają programy cyfrowe.

Stacje DAB są oznaczane za pomocą nazwy programu zamiast częstotliwością nadawania.

Informacje ogólne

- Dzięki systemowi DAB kilka programów radiowych (usług) może być nadawanych na pojedynczym multipleksie.
- Oprócz wysokiej jakości cyfrowych sygnałów audio stacje DAB nadają również połączone z programem dane i wiele innych usług, takich jak komunikaty dla kierowców.
- Tak długo jak odbierany jest sygnał stacji nadawczej (nawet gdy jest on bardzo słaby), odbiornik systemu DAB poprawnie rekonstruuje przesyłany dźwięk.
- W przypadku słabego odbioru następuje automatyczne zmniejszenie głośności, aby uniknąć emisji nieprzyjemnych zakłóceń.

Gdy sygnał DAB jest zbyt słaby, by mógł być wychwycony przez odbiornik, odbiór jest przerywany całkowicie. Aby tego uniknąć, należy aktywować opcję **Połączenie DAB-DAB** i/lub

Połączenie DAB-FM w menu systemu DAB (patrz poniżej).

- W przypadku systemu DAB nie występują zakłócenia generowane przez stacje nadające na zbliżonych częstotliwościach (zjawisko typowe dla odbioru stacji AM i FM).
- Odbijanie sygnału DAB od przeszkód naturalnych lub budynków poprawia odbiór, podczas gdy podobne okoliczności pogarszają odbiór AM i FM.
- Gdy włączony jest odbiór DAB, tuner FM systemu audio-nawigacyjnego pozostaje aktywny w tle, stale wyszukując stacje FM o najmocniejszym sygnale. Jeśli włączona jest funkcja TP ⇨ 24, nadawane są komunikaty dla kierowców ze stacji FM, która jest najlepiej odbierana. Wyłączyć funkcję TP aby odbiór DAB nie był przerywany komunikatami dla kierowców ze stacji FM.

Komunikaty DAB

Oprócz programów muzycznych, wiele stacji DAB nadaje także komunikaty należące do różnych kategorii. W przypadku włączenia niektórych lub wszystkich kategorii, aktualnie nadawany program DAB zostanie przerwany, gdy pojawi się komunikat należący do określonej kategorii.

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma DAB radiodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości.

Przewinąć listę i wybrać **Komunikaty DAB**, aby wyświetlić listę dostępnych kategorii.

Włączyć wszystkie lub wybrane kategorie komunikatów. Jednocześnie można wybrać różne kategorie komunikatów.

Połączenie DAB-DAB

Gdy funkcja ta jest włączona, urządzenie przełącza się na odbiór tej samej usługi (programu) z innego multipleksu DAB (jeśli jest dostępny)

w przypadku zbyt słabego sygnału DAB, by mógł być wychwycony przez odbiornik.

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma DAB radiodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości.

Przewinąć listę i włączyć lub wyłączyć **Połączenie DAB-DAB**.

Połączenie DAB-FM

Gdy funkcja ta jest włączona, urządzenie przełącza się na odbiór stacji FM odpowiadającej włączonemu programowi DAB (jeśli jest dostępna) w przypadku zbyt słabego sygnału DAB, by mógł być wychwycony przez odbiornik.

Przewinąć listę i włączyć lub wyłączyć **Połączenie DAB-FM**.

Pasmo L

Za pomocą tej funkcji można określić, które zakresy częstotliwości DAB mają być odbierane przez system audio-nawigacyjny.

Dodatkowo może być odbierane pasmo L (radio naziemne i satelitarne).

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma DAB radioodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości.

Przewinąć listę i włączyć lub wyłączyć **Pasmo L**.

Inteligentny tekst

Funkcja **Intellitext** umożliwia odbiór dodatkowych informacji, takich jak informacje finansowe, aktualności sportowe, wiadomości itd.

Uwaga

Dostępna treść zależy od stacji i regionu.

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma DAB radioodbiornika, aby wyświetlić specjalne podmenu dla danego zakresu częstotliwości.

Przewinąć listę i wybrać **Intellitext**.

Wybrać jedną z kategorii oraz określoną pozycję, aby wyświetlić szczegółowe informacje.

EPG

Elektroniczny przewodnik po programach dostarcza informacji o bieżących i następnym programach w odpowiedniej stacji DAB.

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu menu głównego pasma DAB radioodbiornika, a następnie wybrać **Lista stacji**.

Aby wyświetlić program żądanej stacji, dotknąć ikony obok stacji.

Urządzenia zewnętrzne

Informacje ogólne	28
Odtwarzanie dźwięku	30
Wyświetlanie zdjęć	31
Odtwarzanie filmów	33
Korzystanie z aplikacji na smartfony	34

Informacje ogólne

Gniazdo USB do podłączania urządzeń zewnętrznych znajduje się w środkowej konsoli.

Uwaga

Gniazda muszą być zawsze czyste i suche.

Gniazdo USB

Do gniazda USB można podłączyć odtwarzacz plików MP3, pamięć USB, kartę SD (poprzez złącze/adapter USB) lub smartfon.

Do systemu audio-nawigacyjnego mogą być podłączone maksymalnie dwa urządzenia USB.

Uwaga

Aby podłączyć dwa urządzenia USB, wymagane jest użycie zewnętrznego koncentratora USB.

System audio-nawigacyjny może odtwarzać pliki audio, wyświetlać pliki zdjęciowe i odtwarzać pliki filmowe zapisane w urządzeniach pamięci USB.

Po podłączeniu do gniazda USB, wiele różnych funkcji powyższych urządzeń można obsługiwać za pomocą elementów sterujących i opcji menu systemu audio-nawigacyjnego.

Uwaga

System audio-nawigacyjny nie obsługuje wszystkich urządzeń zewnętrznych. Sprawdzić listę kompatybilnych urządzeń zamieszczoną na naszej stronie internetowej.

Podłączanie/odłączanie urządzenia

Podłączyć jedno z wymienionych powyżej urządzeń do gniazda USB. W razie potrzeby użyć odpowiedniego kabla połączeniowego. Funkcja odtwarzania muzyki włączy się automatycznie.

Uwaga

W przypadku podłączenia urządzenia USB, którego nie można odczytać, pojawia się odpowiedni komunikat o błędzie i system audio-nawigacyjny automatycznie przełącza się na poprzednią funkcję.

Aby odłączyć urządzenie USB, wybrać inną funkcję i usunąć urządzenie.


Przeostoga

Unikać odłączania urządzenia podczas odtwarzania. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia lub systemu audio-nawigacyjnego.

Automatyczne uruchamianie urządzenia USB

Domyślnie, menu audio USB wyświetla się automatycznie po podłączeniu urządzenia USB.

Jeśli istnieje taka potrzeba, tę funkcję można wyłączyć.

Nacisnąć , a następnie wybrać opcję **Ustawienia**, aby wyświetlić menu ustawień.


Wybrać **Radio**, przewinąć do **Autostart USB** i dotknąć przycisku ekranowego obok nazwy funkcji.

Aby ponownie włączyć funkcję, jeszcze raz dotknąć przycisku ekranowego.

Bluetooth

Do systemu audio-nawigacyjnego można bezprzewodowo podłączać urządzenia obsługujące profile A2DP i AVRCP, które umożliwiają odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth. System audio-nawigacyjny może odtwarzać pliki muzyczne zapisane w tych urządzeniach.

Podłączanie urządzenia

Szczegółowy opis podłączania urządzeń przez Bluetooth, patrz  38.

Formaty plików i foldery

Maksymalna pojemność urządzenia obsługiwane przez system audio-nawigacyjny to 2500 plików muzycznych, 2500 plików zdjęciowych, 250 plików filmowych, 2500 folderów i 10 poziomów struktury folderów. Obsługiwane są wyłącznie urządzenia sformatowane w systemie plików FAT16/FAT 32.

Jeśli metadane pliku audio zawierają obrazy, zostaną one wyświetlone na ekranie.

Uwaga

Niektóre pliki mogą nie być odtwarzane prawidłowo. Może to wynikać z innego formatu zapisu lub stanu pliku.

Pliki pochodzące ze sklepów internetowych objęte systemem cyfrowego zarządzania prawami (DRM) nie mogą być odtwarzane.

System audio-nawigacyjny może odtwarzać następujące formaty plików dźwiękowych, zdjęciowych i filmowych zapisanych w urządzeniach zewnętrznych.

Pliki dźwiękowe

Odtwarzane są pliki dźwiękowe w następujących formatach: MP3 (MPEG-1 Layer 3, MPEG-2 Layer 3), WMA, AAC, AAC+, ALAC OGG WAF (PCM), AIFF, 3GPP (tylko dźwięk), książki audio i LPCM. Urządzenia iPod® i iPhone® odtwarzają formaty ALAC, AIFF, LPCM i książki audio.

Podczas odtwarzania pliku zawierającego informacje zapisane w postaci tagów ID3, system audio-nawigacyjny może wyświetlać te informacje, np. tytuł utworu i wykonawcę.

Pliki zdjęciowe

Odtwarzane formaty plików zdjęciowych to: JPG, JPEG, BMP, PNG i GIF.

Pliki JPG muszą mieć od 64 do 5000 pikseli szerokości i od 64 do 5000 pikseli wysokości.

Pliki BMP, PNG i GIF muszą mieć od 64 do 1024 pikseli szerokości i od 64 do 1024 pikseli wysokości.

Rozmiar pliku zdjęcia nie powinien przekraczać 1 MB.

Pliki filmowe

Odtwarzane są pliki filmowe w formatach AVI i MP4.

Maksymalna rozdzielczość to 1280 x 720 pikseli. Liczba klatek na sekundę musi być mniejsza niż 30 kl./s.

Wykorzystywany jest kodek H.264/ MPEG-4 AVC.

Odtwarzane formaty dźwięku to: MP3, AC3, AAC i WMA.

Wyświetlany format napisów to: SMI.


Odtwarzanie dźwięku

Włączanie funkcji odtwarzania muzyki

Jeśli urządzenie nie jest jeszcze podłączone do systemu audio-nawigacyjnego, należy je podłączyć ⇨ 28.

Zazwyczaj odpowiednie menu główne audio wyświetla się automatycznie.

Jeśli odtwarzanie nie rozpocznie się automatycznie np. jeśli **Autostart USB** jest wyłączone ⇨ 28, wykonać następujące czynności:

Nacisnąć , a następnie wybrać opcję **AUDIO**, aby otworzyć ostatnio wybrane menu główne audio.

Wybrać **Źródło** w interaktywnym pasku wyboru, a następnie wybrać żądane źródło audio, aby otworzyć odpowiednie menu główne audio.

Odtwarzanie utworów rozpoczyna się automatycznie.



Przyciski funkcyjne

Zatrzymywanie i wznowianie odtwarzania

Dotknąć **II**, aby przerwać odtwarzanie. Przycisk ekranowy zmienia się w **▶**.

Dotknąć **▶**, aby wznowić odtwarzanie.

Odtwarzanie następnego lub poprzedniego pliku

Dotknąć **▶▶**, aby odtworzyć następny utwór.

Dotknąć **⏮** w ciągu pierwszych 2 sekund odtwarzania utworu, aby wrócić do poprzedniego utworu.

Powrót to początku bieżącego utworu

Dotknąć **⏮** po 2 sekundach odtwarzania utworu.

Szybkie przewijanie do przodu i do tyłu

Dotknąć i przytrzymać **⏮** lub **⏭**. Zwolnić, aby wrócić do trybu normalnego odtwarzania.

Można też przesunąć suwak pokazujący aktualnie odtwarzane miejsce utworu w lewo lub w prawo.

Losowe odtwarzanie utworów

Dotknąć **⌘**, aby odtwarzać utwory w kolejności losowej. Przycisk ekranowy zmienia się w **⌘**.

Ponownie dotknąć **⌘**, aby wyłączyć funkcję odtwarzania w kolejności losowej i powrócić do trybu normalnego odtwarzania.

Funkcja Przeglądaj muzykę

Dotknąć ekranu, aby wyświetlić ekran przeglądania. Można również wybrać **Menu** w dolnym wierszu głównego

ekranu, aby wyświetlić odpowiednie menu audio, a następnie wybrać **Przeglądaj muzykę**.

Zostaną wyświetlone różne kategorie, według których są posortowane utwory, np. **Listy ...**, **Wykonawcy** lub **Albumy**.



Wybrać żądaną kategorię i podkategorię (jeśli jest dostępna), a następnie wybrać utworów.

Wybrać utwór, aby rozpocząć odtwarzanie.

Wyświetlanie zdjęć

Istnieje możliwość oglądania zdjęć z urządzenia USB.

Uwaga

Dla bezpieczeństwa użytkownika niektóre funkcje są wyłączone, gdy samochód jest w ruchu.

Włączanie funkcji wyświetlania zdjęć

Jeśli urządzenie nie jest jeszcze podłączone do systemu audio-nawigacyjnego, należy je podłączyć **⌘ 28**.

Nacisnąć **⌘**, a następnie wybrać opcję **GALERIA**, aby wyświetlić menu główne mediów.


Dotknąć **🖼**, aby otworzyć menu główne zdjęć w celu wyświetlenia listy pozycji zapisanych w urządzeniu USB. Wybrać żądane zdjęcie.



Dotknąć ekranu, aby schować pasek menu. Ponownie dotknąć ekranu, aby wyświetlić pasek menu.

Przyciski funkcyjne

Tryb pełnoekranowy


Wybrać , aby wyświetlić zdjęcie w trybie pełnoekranowym. Dotknąć ekranu, aby wyjść z trybu pełnoekranowego.

Wyświetlanie następnego lub poprzedniego zdjęcia


Dotknąć > lub przesunąć palcem po ekranie w lewo, aby wyświetlić następnego zdjęcie

Dotknąć < lub przesunąć palcem po ekranie w prawo, aby wyświetlić poprzednie zdjęcie.


Obracanie zdjęcia

Wybrać , aby obrócić zdjęcie.

Powiększanie zdjęcia

Dotknąć  jeden lub kilka razy, aby powiększyć zdjęcie lub wrócić do jego pierwotnego rozmiaru.

Oglądanie pokazu slajdów

Wybrać , aby obejrzeć zdjęcia zapisane na urządzeniu USB jako pokaz slajdów.

Dotknąć ekranu, aby zakończyć pokaz slajdów.

Menu zdjęć

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu ekranu, aby wyświetlić **Menu zdjęć**.



Czas pokazu slajdów

Wybrać **Czas pokazu slajdów**, aby wyświetlić listę możliwych czasów. Włączyć wymagany czas, przez który ma wyświetlać się poszczególne zdjęcie w pokazie slajdów.

Wyświetlanie zegara i temperatury

Jeśli w trybie pełnoekranowym ma być wyświetlana godzina i temperatura, włączyć **Zegar**.

Wyświetlanie temperatury

Ustawienia wyświetlacza

Wybrać **Ustawienia wyświetlacza**, aby otworzyć podmenu regulacji jasności i kontrastu.

Dotknąć + i -, aby wyregulować ustawienia.

Odtwarzanie filmów


Można odtwarzać filmy z urządzenia USB podłączonego do gniazda USB.


Uwaga

Dla bezpieczeństwa użytkownika funkcja odtwarzania filmów nie jest dostępna podczas jazdy.

Włączanie funkcji odtwarzania filmów

Jeśli urządzenie nie jest jeszcze podłączone do systemu audio-nawigacyjnego, należy je podłączyć ☞ 28.

Nacisnąć , a następnie wybrać opcję **GALERIA**, aby wyświetlić menu główne mediów.


Dotknąć , aby otworzyć menu główne filmów, a następnie wybrać żądany folder i/lub film.

Pokazuje się film.






Przyciski funkcyjne

Pełny ekran


Wybrać , aby wyświetlić film w trybie pełnoekranowym. Dotknąć ekranu, aby wyjść z trybu pełnoekranowego.


Zatrzymywanie i wznowianie odtwarzania

Dotknąć , aby przerwać odtwarzanie. Przycisk ekranowy zmienia się w .


Dotknąć , aby wznowić odtwarzanie.

Odtwarzanie następnego lub poprzedniego pliku



Dotknąć , aby odtworzyć następny plik filmowy.

Dotknąć  w ciągu pierwszych 5 sekund odtwarzania filmu, aby wrócić do poprzedniego pliku filmowego.

Powrót to początku bieżącego filmu

Dotknąć  po 5 sekundach odtwarzania filmu.

Szybkie przewijanie do przodu i do tyłu

Dotknąć i przytrzymać  lub . Zwolnić, aby wrócić do trybu normalnego odtwarzania.

Menu filmu

Wybrać **Menu** w dolnym wierszu ekranu, aby wyświetlić **Menu filmów**.



Wyświetlanie zegara i temperatury

Jeśli w trybie pełnoekranowym ma być wyświetlana godzina i temperatura, włączyć **Zegar**.

Wyświetlanie temperatury.

Ustawienia wyświetlacza

Wybrać **Ustawienia wyświetlacza**, aby otworzyć podmenu regulacji jasności i kontrastu.

Dotknąć + i -, aby wyregulować ustawienia.

Korzystanie z aplikacji na smartfony

Klonowanie interfejsu użytkownika smartfona

Aplikacje klonowania interfejsu użytkownika smartfona Apple CarPlay® lub Android Auto™ wyświetlają wybrane aplikacje ze smartfona na ekranie systemu audio-nawigacyjnego i pozwalają na ich obsługę bezpośrednio za pomocą elementów sterujących systemu audio-nawigacyjnego.


Sprawdzić u producenta urządzenia, czy ta funkcja jest kompatybilna z danym smartfonem i czy ta aplikacja jest dostępna w danym kraju.

Przygotowanie smartfona

Telefon z systemem Android™: Pobrać aplikację Android Auto do smartfona ze sklepu Google Play™ Store.

iPhone: Upewnić się, że w smartfonie jest aktywna funkcja SIRI.

Włączanie klonowania interfejsu użytkownika smartfona

Nacisnąć , aby wyświetlić stronę główną, a następnie wybrać **USTAWIENIA**.


Przewinąć listę do **Apple CarPlay** lub **Android Auto**.

Upewnić się że dana aplikacja jest włączona.

Podłączanie telefonu komórkowego


Podłączyć smartfon do gniazda USB  28.

Uruchomienie klonowania interfejsu użytkownika smartfona

Aby uruchomić funkcję klonowania interfejsu użytkownika smartfona, nacisnąć  a następnie wybrać **PROJEKCJA**.


Uwaga

Jeśli system audio-nawigacyjny rozpozna aplikację, jej ikona może się zmienić na **Apple CarPlay** lub **Android Auto**.

Aby uruchomić funkcję, można również nacisnąć  i przytrzymać przez kilka sekund.

Wyświetlany ekran sklonowanego interfejsu użytkownika smartfona zależy od samego smartfona i wersji oprogramowania.

Powrót do ekranu systemu audio-nawigacyjnego

Nacisnąć .

BringGo


BringGo to aplikacja nawigacyjna oferująca wyszukiwanie lokalizacji, wyświetlanie mapy i prowadzenie po trasie.

Pobieranie aplikacji

Aplikację BringGo trzeba zainstalować na smartfonie, zanim będzie można ją obsługiwać za pomocą elementów sterujących i menu systemu audio-nawigacyjnego.

Pobrać aplikację ze sklepu App Store® lub Google Play Store.

Włączanie klonowania interfejsu użytkownika smartfona

Nacisnąć , aby wyświetlić stronę główną, a następnie wybrać **USTAWIENIA**.


Przewinąć listę do **BringGo**.

Upewnić się, że aplikacja jest włączona.

Podłączanie telefonu komórkowego

Podłączyć smartfon do gniazda USB  28.

Uruchamianie aplikacji BringGo

Aby uruchomić aplikację, nacisnąć  i wybrać ikonę nawigacji.

Na wyświetlaczu systemu audio-nawigacyjnego zostanie wyświetlone menu główne aplikacji.

Bardziej szczegółowe informacje na temat obsługi aplikacji można znaleźć w instrukcji dostępnej na stronie internetowej producenta.

Rozpoznawanie mowy

Informacje ogólne	36
Obsługa	36



Informacje ogólne

Aplikacja przekazywania poleceń głosowych systemu audio-nawigacyjnego umożliwia dostęp do poleceń systemu rozpoznawania mowy w telefonie komórkowym. Aby dowiedzieć się, czy smartfon obsługuje tę funkcję, skorzystaj z instrukcji obsługi opracowanej przez producenta smartfonu.

Aby można było użyć aplikacji przekazywania poleceń głosowych, smartfon musi być podłączony do systemu audio-nawigacyjnego za pośrednictwem kabla USB ↪ 28 lub poprzez Bluetooth ↪ 38.


Obsługa

Włączanie rozpoznawania mowy


Nacisnąć i przytrzymać  na panelu sterowania lub  na kierownicy, aby rozpocząć sesję rozpoznawania mowy. Na ekranie zostanie wyświetlone okno poleceń głosowych.

Gdy rozlegnie się sygnał dźwiękowy, należy wypowiedzieć polecenie. Informacje dotyczące obsługiwanych poleceń można znaleźć w instrukcji obsługi smartfona.

Regulacja głośności komunikatów głosowych

Obrócić  na panelu sterowania lub nacisnąć **+** / **-** na prawej stronie kierownicy, aby zwiększyć lub zmniejszyć głośność komunikatów głosowych.

Wyłączanie rozpoznawania mowy

Nacisnąć  na kierownicy. Okno poleceń głosowych znika, a sesja rozpoznawania mowy zostaje zakończona.

Telefon

Informacje ogólne	37
Podłączanie urządzeń przez Bluetooth	38
Połączenie alarmowe	41
Obsługa	41
Telefony komórkowe i radia CB ...	46

Informacje ogólne

Interfejs telefonu umożliwia prowadzenie rozmów telefonicznych, korzystając z wbudowanego mikrofonu i głośników samochodowych, a także obsługę najważniejszych funkcji telefonu komórkowego za pomocą systemu audio-nawigacyjnego. Aby możliwe było korzystanie z interfejsu, telefon komórkowy musi być z nim połączony z systemem audio-nawigacyjnym za pomocą funkcji Bluetooth.

Nie wszystkie funkcje telefonu są dostępne dla wszystkich telefonów komórkowych. Dostępne funkcje są uzależnione od modelu telefonu i operatora sieci komórkowej. Więcej informacji na ten temat można znaleźć w instrukcji obsługi telefonu komórkowego lub u przedstawiciela operatora sieci komórkowej.

Ważne informacje dotyczące obsługi i bezpieczeństwa ruchu drogowego

Ostrzeżenie

Telefony komórkowe wykazują oddziaływanie na otoczenie. Z tej przyczyny przygotowano przepisy i wytyczne w zakresie bezpieczeństwa. Przed przystąpieniem do korzystania z funkcji telefonu należy się z nimi zapoznać.

Ostrzeżenie

Korzystanie z trybu głośnomówiącego podczas jazdy może być niebezpieczne, ponieważ prowadzenie rozmów telefonicznych osłabia koncentrację. Na czas korzystania z tego trybu należy zaparkować

pojazd. Należy postępować zgodnie z przepisami kraju, w którym się przebywa.

Nie należy zapominać o szczególnych przepisach obowiązujących na określonych obszarach i zawsze wyłączać telefon komórkowy, jeśli jest to zakazane, jeśli telefon powoduje zakłócenia lub w przypadku możliwości wystąpienia niebezpiecznych sytuacji.

Bluetooth

Interfejs telefonu posiada certyfikat organizacji Bluetooth Special Interest Group (SIG).


Więcej informacji dotyczących powyższej specyfikacji można znaleźć w Internecie na stronie <http://www.bluetooth.com>

Podłączanie urządzeń przez Bluetooth

Bluetooth to standard transmisji radiowej umożliwiający bezprzewodowe połączenie np. z telefonami komórkowymi, smartfonami i innymi urządzeniami.

Do parowania (wymiana kodu PIN między urządzeniem Bluetooth a systemem audio-telefonicznym) i podłączania urządzeń Bluetooth do systemu audio-nawigacyjnego służy menu **Bluetooth**.

Menu Bluetooth

Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.

Wybrać opcję **Bluetooth**, aby wyświetlić odpowiednie Bluetooth.



Parowanie urządzenia


Ważne informacje

- Z systemem można sparować maksymalnie dziesięć urządzeń.
- W danej chwili do systemu audio-nawigacyjnego może być podłączone jedno sparowane urządzenie.
- Zazwyczaj parowanie należy przeprowadzić tylko jeden raz, chyba że urządzenie zostanie usunięte z listy sparowanych urządzeń. Jeśli urządzenie było podłączone już wcześniej,

system audio-nawigacyjny ustawia połączenie automatycznie.


- Korzystanie z funkcji Bluetooth powoduje szybsze rozładowywanie baterii urządzenia. W związku z tym należy podłączyć urządzenie do gniazda USB w celu naładowania baterii.

Parowanie nowego urządzenia

1. Włączyć funkcję Bluetooth urządzenia Bluetooth. W celu uzyskania szczegółowych informacji należy zapoznać się z instrukcją obsługi urządzenia Bluetooth.
2. Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA** na wyświetlaczu systemu audio-nawigacyjnego. Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Zarządzanie urządzeniami**, aby wyświetlić odpowiednie menu.



Uwaga

Jeśli nie jest podłączony telefon, do menu **Zarządzanie urządzeniami** można również przejść z menu telefonu: Nacisnąć , a następnie wybrać **TELEFON**.

3. Dotknąć **Wyszukaj urządzenie**. Wszystkie wykrywalne urządzenia Bluetooth znajdujące się w pobliżu zostaną wyświetlone na nowej liście wyszukiwania.
4. Dotknąć na ekranie urządzenie Bluetooth, które ma zostać sparowane.
5. Potwierdzić procedurę parowania:



- Jeśli jest obsługiwana funkcja SSP (bezpieczne proste parowanie):
Potwierdzić komunikaty w systemie audio-nawigacyjnym i urządzeniu Bluetooth.
- Jeśli nie jest obsługiwana funkcja SSP (bezpieczne proste parowanie):

W systemie audio-nawigacyjnym: zostanie wyświetlony komunikat **Info** z prośbą o wprowadzenie kodu PIN w urządzeniu Bluetooth.

W urządzeniu Bluetooth: wprowadzić kod PIN i potwierdzić go.

6. System audio-nawigacyjny i urządzenie są sparowane.

Uwaga


Jeśli urządzenie Bluetooth zostanie sparowane pomyślnie,  obok urządzenia Bluetooth oznacza, że funkcja telefonu jest włączona, a 

oznacza, że włączona jest funkcja odtwarzania muzyki przez łącze Bluetooth.

7. Książka telefoniczna zostanie pobrana automatycznie do systemu audio-nawigacyjnego. W niektórych telefonach należy zezwolić systemowi audio-nawigacyjnemu na dostęp do książki telefonicznej. W razie potrzeby potwierdzić komunikaty wyświetlane w urządzeniu Bluetooth.


Jeśli funkcja ta nie jest obsługiwana przez urządzenie Bluetooth, zostanie wyświetlony odpowiedni komunikat.

Zmianianie kodu PIN Bluetooth

Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.


Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Zmień PIN używany do parowania**, aby wyświetlić odpowiednie podmenu. Wyświetla się klawiatura numeryczna.

Wprowadzić wybrany czterocyfrowy kod PIN.

Aby usunąć wpisany numer, wybrać .

Potwierdzić wprowadzenie przez wybranie **Wprowadź**.

Podłączanie sparowanego urządzenia

Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.


Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Zarządzanie urządzeniami**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

Wybrać urządzenie Bluetooth, które ma zostać podłączone. Urządzenie zostanie podłączone.

Uwaga

Podłączone urządzenie i dostępne opcje są podświetlone.

Odlączenie urządzenia


Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.

Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Zarządzanie urządzeniami**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

Wybrać aktualnie podłączone urządzenie Bluetooth. Zostanie wyświetlone komunikat.

Wybrać **Tak**, aby odłączyć urządzenie.

Usuwanie urządzenia


Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.

Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Zarządzanie urządzeniami**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

Wybrać **Usuń** obok urządzenia Bluetooth. Zostanie wyświetlone komunikat.

Wybrać **Tak**, aby usunąć urządzenie.

Informacje o urządzeniu

Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.

Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Informacje o urządzeniu**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

Wyświetlane informacje obejmują **Nazwa urządzenia, Adres i Kod PIN**.

Połączenie alarmowe

⚠ Ostrzeżenie

Nie jest możliwe ustanowienie połączenia w każdej sytuacji. Dlatego też podczas wykonywania bardzo ważnych połączeń (np. kontaktu z pogotowiem) nie należy polegać wyłącznie na telefonie komórkowym.

W niektórych sieciach konieczne będzie umieszczenie w telefonie we właściwy sposób ważnej karty SIM.

⚠ Ostrzeżenie

Należy pamiętać, że można nawiązywać i odbierać połączenia za pomocą telefonu komórkowego, jeśli znajduje się on na obszarze objętym usługą operatora, na którym sygnał jest dostatecznie silny. W niektórych okolicznościach nie można nawiązać połączeń awaryjnych w

każdej sieci komórkowej z uwagi na aktywne określone usługi sieciowe i/lub funkcje telefonu. Informacje na ten temat można uzyskać u lokalnych operatorów sieci.

Numery telefonów awaryjnych mogą się różnić zależnie od regionu i kraju. Należy uprzednio uzyskać informacje na temat prawidłowych numerów telefonów awaryjnych dla danego regionu.

Wykonywanie połączenia alarmowego

Wybrać numer telefonu alarmowego (np. 112).

Ustanowione zostanie połączenie telefoniczne z centrum połączeń alarmowych.

Gdy zgłosi się operator centrum alarmowego, należy go poinformować o zaistniałej sytuacji.

⚠ Ostrzeżenie

Nie należy kończyć połączenia, dopóki nie poprosi o to pracownik centrum powiadamiania ratunkowego.

Obsługa

Po ustanowieniu połączenia Bluetooth pomiędzy telefonem komórkowym a systemem audio-nawigacyjnym, za pomocą systemu można obsługiwać wiele funkcji telefonu.

Uwaga

W trybie głośnomówiącym obsługa telefonu komórkowego jest nadal możliwa, np. odbieranie połączeń lub regulacja głośności.


Po ustanowieniu połączenia pomiędzy telefonem komórkowym a systemem audio-nawigacyjnym, następuje transfer danych z telefonu do systemu audio-nawigacyjnego. Może to potrwać pewien czas, w zależności od telefonu komórkowego i ilości przesyłanych danych. Podczas transferu danych obsługa telefonu za

pomocą systemu audio-nawigacyjnego jest możliwa tylko w ograniczonym stopniu.

Uwaga

Niektóre telefony komórkowe mogą nie obsługiwać wszystkich funkcji interfejsu telefonu. Dlatego też zakres funkcji określonych telefonów komórkowych może się różnić od opisanego.

Menu główne telefonu

Nacisnąć , a następnie **TELEFON**, aby wyświetlić odpowiednie menu.




Uwaga

Menu główne **TELEFON** jest dostępne tylko wtedy gdy do systemu audio-nawigacyjnego za pośrednictwem łącza Bluetooth jest podłączony telefon komórkowy. Szczegółowy opis ⇨ 38.


Wieloma funkcjami telefonu komórkowego można sterować za pomocą menu głównego telefonu (i powiązanych z nim podmenu), a także za pomocą elementów sterowania telefonem na kierownicy.



Nawiązanie połączenia telefonicznego

Wprowadzanie numeru telefonu

Nacisnąć , a następnie wybrać **TELEFON**.

Wprowadzić numer telefonu za pomocą klawiatury w menu głównym telefonu.


Aby usunąć jeden lub kilka wprowadzonych znaków, dotknąć lub dotknąć i przytrzymać .

Dotknąć  na ekranie lub nacisnąć  na kierownicy, aby rozpocząć wybieranie numeru.

Korzystanie z książki telefonicznej

Uwaga

Przy parowaniu telefonu komórkowego z systemem audio-nawigacyjnym za pośrednictwem łącza Bluetooth książka telefoniczna telefonu jest pobierana automatycznie ⇨ 38.

Nacisnąć , a następnie wybrać **TELEFON**.

Wybrać pozycję **Kontakty** z menu głównego telefonu.



Szybkie wyszukiwanie

1. Wybrać **☰**, aby wyświetlić listę wszystkich kontaktów.
2. Przewinąć listę kontaktów.
3. Dotknąć kontaktu, z którym ma zostać nawiązane połączenie. Wyświetla się menu ze wszystkimi numerami telefonów zapisanymi dla wybranego kontaktu.
4. Wybrać żądany numer telefonu, aby nawiązać połączenie.

Menu wyszukiwania

Jeśli książka telefoniczna zawiera bardzo dużą liczbę wpisów, można wyszukać żądany kontakt za pomocą menu wyszukiwania.

Nacisnąć **🔍** w menu **Kontakty**, aby wyświetlić kartę wyszukiwania.



Do przycisków ekranowych przyporządkowane są grupy liter: **abc, def, ghi, jkl, mno, pqrs, tuv i wxyz**.

Użyć **↵** do usunięcia grupy wprowadzonych liter.

1. Nacisnąć przycisk zawierający pierwszą literę kontaktu, który ma zostać wyszukany.

Na przykład: Jeśli szukany kontakt zaczyna się na literę „g”, należy nacisnąć przycisk ekranowy **ghi**.

Zostaną wyświetlone wszystkie kontakty zawierające jedną z liter znajdujących się na tym


przycisku, w tym przypadku „g”, „h” oraz „i”.

2. Nacisnąć przycisk zawierający drugą literę kontaktu, który ma zostać wyszukany.
3. Wprowadzać kolejne litery szukanego kontaktu, aż zostanie on wyświetlony.
4. Dotknąć kontaktu, z którym ma zostać nawiązane połączenie. Wyświetla się menu ze wszystkimi numerami telefonów zapisanymi dla wybranego kontaktu.
5. Wybrać żądany numer telefonu, aby nawiązać połączenie. Zostanie wyświetlony poniższy ekran.



Ustawienia kontaktów


Kontakty mogą być uporządkowane według nazwiska lub według imienia.

Nacisnąć , a następnie **USTAWIENIA**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Kolejność sortowania**. Uaktywnić żadaną opcję.





Korzystanie z historii połączeń

Rejestrowane są wszystkie połączenia przychodzące, wychodzące i nieodebrane.

Nacisnąć , a następnie wybrać **TELEFON**.

Wybrać pozycję **Historia połączeń** z menu głównego telefonu.






Wybrać  dla połączeń wychodzących,  dla połączeń nieodebranych,  dla połączeń przychodzących i  dla wszystkich połączeń. Zostanie wyświetlona odpowiednia lista połączeń.

Wybrać żadaną pozycję, aby nawiązać połączenie.

Ponowne wybieranie numeru


Można ponownie wybrać ostatnio wybierany numer telefonu.

Nacisnąć , a następnie wybrać **TELEFON**.

Wybrać  na ekranie lub nacisnąć  na kierownicy.

Korzystanie z numerów szybkiego wybierania

Numery szybkiego wybierania zapisane w telefonie komórkowym można wybierać także za pomocą klawiatury w menu głównym telefonu.

Nacisnąć , a następnie wybrać **TELEFON**.

Dotknąć odpowiedniej cyfry na klawiaturze i przytrzymać ją, aby nawiązać połączenie.



Połączenie przychodzące

Odbieranie połączenia



Jeśli w chwili nadejścia połączenia przychodzącego włączony jest tryb audio, np. radioodbiornik lub tryb USB, źródło sygnału audio zostanie wyciszone i pozostanie w tym stanie do chwili zakończenia połączenia.

Wyświetla się komunikat z numerem lub nazwą (jeśli jest dostępna) rozmówcy.




Aby odebrać połączenie, wybrać  w komunikacie lub nacisnąć  na kierownicy.

Odrzucanie połączenia

Aby odrzucić połączenie, wybrać  w komunikacie lub nacisnąć  na kierownicy.

Zmiana sygnału dzwonka

Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.

Wybrać opcję **Bluetooth**, a następnie **Dzwonki**, aby wyświetlić odpowiednie menu. Zostanie wyświetlona lista wszystkich sparowanych urządzeń.

Wybierz wymagane urządzenie. Wyświetla się lista wszystkich dźwięków dzwonka dostępnych dla tego urządzenia.


Wybrać jeden z dźwięków dzwonka.


Funkcje podczas rozmowy

W trakcie połączenia telefonicznego wyświetlane jest menu główne telefonu.





Tymczasowe wyłączenie trybu głośnomówiącego

Aby kontynuować rozmowę przez telefon komórkowy, włączyć .

Aby powrócić do trybu głośnomówiącego, wyłączyć .

Tymczasowe wyłączenie mikrofonu

Aby wyłączyć mikrofon, włączyć opcję .

Aby ponownie włączyć mikrofon, wybrać .


Zakończenie połączenia telefonicznego

Wybrać opcję , aby zakończyć połączenie.

Poczta głosowa

Pocztę głosową można obsługiwać za pośrednictwem systemu audionawigacyjnego.

Numer poczty głosowej

Nacisnąć , a następnie wybrać **USTAWIENIA**.


Wybrać opcję **Bluetooth**. Przewinąć listę i wybrać **Numer skrzynki głosowej**.


Zostanie wyświetlona lista wszystkich sparowanych urządzeń.

Wybrać odpowiedni telefon. Wyświetla się klawiatura numeryczna.

Wprowadź numer poczty głosowej dla odpowiedniego telefonu.

Połączenie z pocztą głosową

Nacisnąć , a następnie wybrać **TELEFON**.

Wybrać  na ekranie. Zostanie nawiązane połączenie z pocztą głosową.

Numer poczty głosowej można również wprowadzić za pomocą klawiatury.

Telefony komórkowe i radia CB

Instrukcje montażu i obsługi

Podczas instalacji i korzystania z telefonu komórkowego należy przestrzegać zaleceń montażowych i instrukcji obsługi producenta telefonu i zestawu głośnomówiącego. W przeciwnym razie może dojść do unieważnienia homologacji typu pojazdu (patrz: dyrektywa 95/54/WE).

Warunki bezproblemowej eksploatacji telefonu komórkowego:

- Odpowiednio zainstalowana antena zewnętrzna, zapewniająca maksymalny zasięg,
- Maksymalna moc nadawcza 10 W,
- Podczas instalacji telefonu we właściwym miejscu należy uwzględnić odpowiednią uwagę znajdującą się w Podręczniku użytkownika w rozdziale **Poduszki powietrzne**.

Przed przystąpieniem do instalacji warto zasięgnąć informacji na temat odpowiednich miejsc montażu anteny zewnętrznej i uchwytu telefonu oraz na temat korzystania z urządzeń o mocy nadawczej powyżej 10 W.

Zestawu głośnomówiącego bez anteny zewnętrznej zgodnego ze standardem telefonii GSM 900/1800/1900 oraz UMTS można używać wyłącznie wtedy, gdy maksymalna moc nadawcza telefonu komórkowego nie przekracza 2 W w

przypadku korzystania z sieci GSM 900 oraz 1 W w innych przypadkach.

Ze względów bezpieczeństwa nie należy korzystać z telefonu podczas prowadzenia samochodu. Nawet korzystanie z zestawu głośnomówiącego może odwracać uwagę kierowcy.

Ostrzeżenie

Urządzenia radiowe oraz telefony komórkowe niezgodne z powyższymi standardami mogą być używane wyłącznie w przypadku podłączenia ich do anteny zamontowanej na zewnątrz samochodu.

Przeostroga

W przypadku niezastosowania się do obowiązujących instrukcji korzystanie w pojeździe z telefonów komórkowych i urządzeń radiowych bez anteny zewnętrznej może być przyczyną

nieprawidłowego działania
podzespołów elektronicznych
samochodu.

Indeks

A		G	
Automatyczna regulacja głośności	17	Głośność	
B		Automatyczna regulacja	
Bluetooth		głośności.....	17
Informacje ogólne.....	28	Dopasowywanie głośności do	
Menu odtwarzania muzyki		prędkości jazdy.....	17
przez łącze Bluetooth.....	30	Funkcja wyciszenia.....	11
Parowanie.....	38	Głośność komunikatów dla	
Podłączanie urządzenia.....	28	kierowców.....	17
Połączenie Bluetooth.....	38	Głośność sygnału dzwonka.....	17
Telefon.....	41	Maksymalna głośność	
BringGo.....	34	początkowa.....	17
D		Ograniczanie głośności przy	
DAB.....	25	wysokich temperaturach.....	11
DAB – nadawanie cyfrowego		Sygnał naciśnięcia ekranu.....	17
sygnału audio.....	25	Ustawianie głośności.....	11
E		Głośność komunikatów dla	
Elementy sterujące		kierowców.....	17
Kierownica.....	8	H	
System audio-nawigacyjny.....	8	Historia połączeń.....	41
Elementy sterujące na kierownicy..	8	I	
F		Informacje ogólne.....	28, 36, 37
Formaty plików		Aplikacje na smartfony.....	28
Pliki dźwiękowe.....	28	Bluetooth.....	28
Pliki filmowe.....	28	DAB.....	25
Pliki zdjęciowe.....	28	System audio-nawigacyjny.....	6
		Telefon.....	37
		USB.....	28
		Inteligentny tekst.....	25

T

Telefon	
Bluetooth.....	37
Funkcje podczas rozmowy.....	41
Historia połączeń.....	41
Informacje ogólne.....	37
Książka telefoniczna.....	41
Menu główne telefonu.....	41
Numer szybkiego wybierania....	41
Połączenia alarmowe.....	41
Połączenia przychodzące.....	41
Połączenie Bluetooth.....	38
Wprowadzanie numeru.....	41
Wybór sygnału dzwonka.....	41
Telefony komórkowe i radia CB ...	46

U

USB	
Informacje ogólne.....	28
Menu audio urządzenia USB....	30
Menu filmów urządzenia USB...	33
Menu zdjęć urządzenia USB....	31
Podłączanie urządzenia.....	28
Ustawienia barwy dźwięku.....	16
Ustawienia poziomu głośności....	17
Ustawienia systemu.....	18
Ustawienia wyświetlacza.....	31, 33

W

Włączanie odtwarzania dźwięku z urządzenia USB.....	30
Włączanie odtwarzania filmów z urządzenia USB.....	33
Włączanie odtwarzania muzyki przez łącze Bluetooth.....	30
Włączanie radioodbiornika.....	21
Włączanie systemu audio-nawigacyjnego.....	11
Włączanie telefonu.....	41
Włączanie wyświetlania zdjęć z urządzenia USB.....	31
Wybór zakresu.....	21
Wyciszanie.....	11
Wyszukiwanie stacji.....	21
Wyświetlanie zdjęć.....	31

Z

Zabezpieczenie przed kradzieżą ...	7
Zapisywanie stacji.....	23

CD 3.0 BT / R 3.0

Wprowadzenie	52
Radiodtwarzacz	66
Odtwarzacz CD	75
Wejście AUX	79
Gniazdo USB	80
Odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth	83
Telefon	85
Indeks	94

Wprowadzenie

Informacje ogólne	52
Zabezpieczenie przed kradzieżą	53
Przegląd elementów sterujących	54
Obsługa	60
Podstawowa obsługa	62
Ustawienia barwy dźwięku	63
Ustawienia poziomu głośności	64

Informacje ogólne

System audio-nawigacyjny posiada wiele nowoczesnych funkcji, które podczas podróży samochodem zapewniają rozrywkę i informacje o trasie.

Korzystając z funkcji tunera radiowego, można zapisać do 36 stacji w sześciu zestawach ulubionych stacji.

Zintegrowany system audio umożliwia odtwarzanie płyt Audio CD oraz płyt z plikami MP3/WMA.

Do systemu audio-nawigacyjnego można podłączać, jako dodatkowe źródła sygnału audio, zewnętrzne urządzenia pamięci za pomocą przewodu lub bezprzewodowo przez Bluetooth®.

Dodatkowo system audio-nawigacyjny jest wyposażony w interfejs telefonu komórkowego, który umożliwia wygodne i bezpieczne korzystanie z telefonu komórkowego w samochodzie.

Opcjonalnie system audio-nawigacyjny można obsługiwać za pomocą elementów sterujących znajdujących się na kole kierownicy.

Dobrze zaprojektowane elementy sterujące i czytelne ekrany umożliwiają łatwą i intuicyjną obsługę systemu.

Uwaga

Niniejsza instrukcja obsługi zawiera opis wszystkich opcji i funkcji udostępnianych przez różne systemy Infotainment. Niektóre opisy, w tym dotyczące wyświetlacza i funkcji menu, mogą nie dotyczyć posiadanego pojazdu ze względu na różnice pomiędzy poszczególnymi wariantami modelu, specyfikacje modelu dla danego kraju, zainstalowane wyposażenie dodatkowe lub akcesoria.

Ważne informacje dotyczące obsługi i bezpieczeństwa ruchu drogowego

Ostrzeżenie

Należy zawsze korzystać z systemu Infotainment w sposób umożliwiający bezpieczne prowadzenie pojazdu. W razie wątpliwości zatrzymać pojazd i obsługiwać system podczas postoju.

Odbiór programów radiowych

W następujących sytuacjach możliwe są trzaski, szumy, zakłócenia, a nawet całkowity zanik odbioru:

- zmieniająca się odległość od nadajnika
- nakładanie się sygnałów wskutek odbić
- gdy na drodze fal radiowych znajdują się różnego rodzaju przeszkody

Zabezpieczenie przed kradzieżą








System audio-nawigacyjny wyposażony jest w elektroniczny system bezpieczeństwa w celu zapobiegania kradzieży.

Dzięki niemu system audio-informacyjny będzie działał wyłącznie w samochodzie, w którym został pierwotnie zamontowany – jest tym samym bezwartościowy dla złodzieja.

Przegląd elementów sterujących

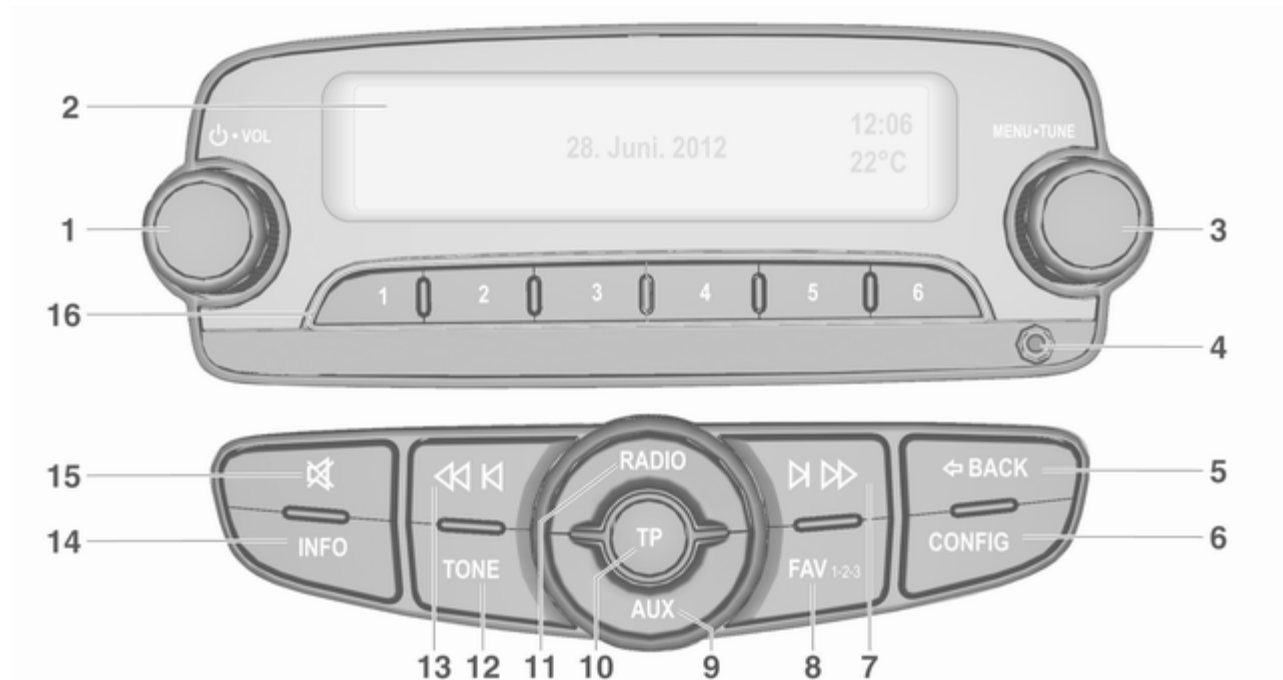
Panel sterowania CD 3.0 BT



- | | | |
|--|--|--|
| <p>1  VOL</p> <p>Naciśnięcie: włączanie i wyłączenie systemu 60</p> <p>Obrót: regulowanie głośności 60</p> | <p>7 </p> <p>Radioodbiornik: wyszukiwanie stacji (w przód) 66</p> <p>CD/MP3/WMA: przechodzenie do następnego utworu 76</p> | <p>12 TONE</p> <p>Ustawienia barwy dźwięku 63</p> |
| <p>2 Wyświetlacz</p> | <p>8 FAV 1-2-3</p> <p>Ulubione stacje radiowe i listy automatycznie zapisanych stacji 68</p> | <p>13 </p> <p>Radioodbiornik: wyszukiwanie stacji (w tył) 66</p> <p>CD/MP3/WMA: przechodzenie do poprzedniego utworu 76</p> |
| <p>3 MENU-TUNE</p> <p>Centralny element sterujący służący do obsługi menu 62</p> | <p>9 MEDIA</p> <p>Włączanie lub zmiana źródła dźwięku 60</p> | <p>14 INFO</p> <p>Radioodbiornik: Informacje o bieżącej stacji</p> <p>CD/MP3/WMA: Informacje o bieżącym utworze</p> |
| <p>4 Gniazdo AUX 79</p> | <p>10 TP</p> <p>Włączanie i wyłączenie funkcji komunikatów dla kierowców 70</p> | <p>15  / </p> <p>Otwieranie głównego menu telefonu 85</p> <p>lub włączenie/wyłączenie funkcji wyciszenia dźwięku ... 60</p> |
| <p>5  BACK</p> <p>Menu: przechodzenie o jeden poziom wstecz 62</p> <p>Wprowadzanie wartości: usuwanie ostatniego znaku lub całego wpisu 62</p> | <p>11 RADIO</p> <p>Włączanie radioodbiornika lub zmienianie zakresu częstotliwości 66</p> | <p>16 Szczelina na płycie</p> |
| <p>6 CONFIG</p> <p>Ustawienia systemowe 60</p> | | <p>17 </p> <p>Wysuwanie płyty 76</p> |

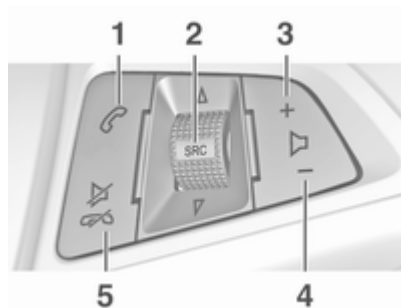
- 18 Przyciski stacji radiowych 1 - 6
- Długie naciśnięcie:
zapisywanie stacji 68
- Krótkie naciśnięcie:
wybieranie stacji 68

Panel sterowania R 3.0



- | | | | | | | | | | |
|----------|---|----|-----------|---|----|-----------|---|--|----|
| 1 | ⊖ VOL | | 8 | FAV 1-2-3 | | 15 | ⌘ | | |
| | Naciśnięcie: włączanie i
wyłączenie systemu | 60 | | Ulubione stacje radiowe i
listy automatycznie
zapisanych stacji | 68 | | | Włączanie/wyłączenie
funkcji wyciszenia dźwięku ... | 60 |
| | Obrót: regulowanie
głośności | 60 | 9 | AUX | | 16 | | Przyciski stacji radiowych 1 - 6 | |
| 2 | Wyświetlacz | | | Włączanie zewnętrznego
urządzenia audio | 60 | | | Długie naciśnięcie:
zapisywanie stacji | 68 |
| 3 | MENU-TUNE | | 10 | TP | | | | Krótkie naciśnięcie:
wybieranie stacji | 68 |
| | Centralny element
sterujący służący do
obsługi menu | 62 | | Włączanie i wyłączanie
funkcji komunikatów dla
kierowców | 70 | | | | |
| 4 | Gniazdo AUX | 79 | 11 | RADIO | | | | | |
| 5 | ⏪ BACK | | | Włączanie
radiodbiornika lub
zmienianie zakresu
częstotliwości | 66 | | | | |
| | Menu: przechodzenie o
jeden poziom wstecz | 62 | 12 | TONE | | | | | |
| | Wprowadzanie wartości:
usuwanie ostatniego
znaku lub całego wpisu | 62 | | Ustawienia barwy dźwięku | 63 | | | | |
| 6 | CONFIG | | 13 | ⏪ K | | | | | |
| | Ustawienia systemowe | 60 | | Wyszukiwanie w tył | 66 | | | | |
| 7 | ⏩ ⏩ | | 14 | INFO | | | | | |
| | Wyszukiwanie w przód | 66 | | Informacje o bieżącej
stacji radiowej | | | | | |

Elementy sterujące dźwiękiem na kierownicy



1

Krótkie naciśnięcie:
odbieranie połączeń
telefonicznych 85

lub włączanie funkcji
ponownego wybierania
numeru 89

lub wybieranie numeru z
listy 89

Długie naciśnięcie:
wyświetlanie listy połączeń ... 89

lub włączanie/wyłączanie
trybu głośnomówiącego 89

2 SRC (Źródło) 60

Naciśnięcie: wybieranie
źródła dźwięku 60

Jeśli aktywne jest radio:
obrócenie w górę/w dół
umożliwia wybranie
następnej/poprzedniej
zapisanej stacji 66

Jeśli aktywny jest
odtwarzacz CD: obrócenie
w górę/w dół umożliwia
wybranie następnego/
poprzedniego utworu CD/
MP3/WMA 76

Przy aktywnym interfejsie
telefonu i wyświetlonej
liście połączeń (patrz
pozycja 1): obrócenie w
górę/w dół umożliwia
wybranie następnej/
poprzedniej pozycji na
liście połączeń 89

Przy aktywnym interfejsie
telefonu i połączeniu
oczekującym: obrócenie w
górę/w dół umożliwia
przełączenie między
rozmowami 89

3 +

Zwiększanie głośności

4 -

Zmniejszanie głośności

5

Naciśnięcie: zakończenie/
odrzućenie połączenia 89

lub zamykanie listy
połączeń 89

lub włączenie/wyłączenie
funkcji wyciszenia dźwięku ... 60

Obsługa

Elementy sterujące

System audio-nawigacyjny obsługuje się przy użyciu przycisków funkcyjnych oraz pokrętła **MENU-TUNE**, korzystając z menu pojawiających się na wyświetlaczu.

Wprowadzanie danych odbywa się za pomocą panelu sterowania systemu audio-nawigacyjnego ↪ 54

Opcjonalnie można je wprowadzać przy pomocy elementów sterujących funkcji audio na kierownicy ↪ 54.

Włączanie i wyłączanie systemu audio-nawigacyjnego

Krótko nacisnąć pokrętło **VOL**. Po włączeniu systemu uaktywniane jest poprzednio wybrane źródło dźwięku.

Nacisnąć ponownie **VOL**, aby wyłączyć system.

Automatyczne wyłączenie

Jeśli system audio-nawigacyjny został włączony przez naciśnięcie **VOL** przy wyłączonym zapłonie, po

upływie 10 minut od ostatniego użycia elementu sterującego system wyłącza się automatycznie.

Ustawianie głośności

Obrócić **VOL**. Bieżące ustawienie pojawia się na wyświetlaczu.

Po włączeniu systemu wybierany jest ostatnio używany poziom głośności, pod warunkiem że jest on niższy od maksymalnej głośności początkowej (patrz poniżej).

Poniższych ustawień można dokonać oddzielnie:

- maksymalna głośność początkowa ↪ 64
- poziom głośności komunikatów dla kierowców ↪ 64

Dopasowywanie głośności do prędkości jazdy

Gdy funkcja dopasowywania głośności do prędkości jazdy jest włączona ↪ 64, poziom głośności jest automatycznie dostosowywany proporcjonalnie do prędkości jazdy, aby skompensować hałas silnika, toczących się kół oraz wiatru.

Funkcja wyciszenia

Nacisnąć **/** lub **⌘** (jeśli dostępny jest interfejs telefonu: nacisnąć na kilka sekund), aby wyciszyć źródła dźwięku.

Aby wyłączyć funkcję wyciszenia dźwięku: obrócić pokrętło **VOL** lub nacisnąć **/** lub **⌘** (jeśli dostępny jest interfejs telefonu: nacisnąć na kilka sekund) albo ponownie nacisnąć **⌘**.

Ograniczanie głośności przy wysokich temperaturach

Przy bardzo wysokich temperaturach wewnątrz samochodu system audio-nawigacyjny ogranicza maksymalny poziom głośności. Jeśli jest to konieczne, głośność jest zmniejszana automatycznie.

Tryby działania

Radioodbiornik

W celu włączenia głównego menu radioodbiornika lub przełączenia pomiędzy zakresami częstotliwości, nacisnąć **RADIO**.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić menu zakresów częstotliwości zawierające opcje wyboru stacji.

Szczegółowy opis funkcji radioodbiornika ⇨ 66.

Odtwarzacze audio

R 3.0

Nacisnąć **AUX**, aby uaktywnić tryb AUX.

CD 3.0 BT

Nacisnąć **MEDIA** jeden raz lub kilkakrotnie, aby wyświetlić menu główne CD, USB, iPod® lub AUX lub przełączać między tymi menu.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić odpowiednie menu zawierające opcje wyboru utworu.

Szczegółowy opis funkcji odtwarzacza płyt CD ⇨ 75, funkcji wejścia AUX ⇨ 79, funkcji gniazda USB ⇨ 80 oraz funkcji odtwarzania muzyki przez łącze Bluetooth ⇨ 83.

Telefon

Nacisnąć krótko **☎** / **☎**, aby wyświetlić menu telefonu.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić menu telefonu zawierające opcje wprowadzania i wyboru numerów.

Szczegółowy opis interfejsu telefonu ⇨ 85.

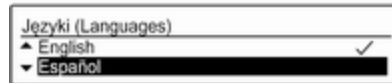
Ustawienia ogólne

Ustawienie języka

Teksty menu systemu audio-nawigacyjnego mogą się wyświetlać w różnych językach.

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Języki (Languages)** w menu **Ustawienia**, aby wyświetlić odpowiednie menu.



Wybrać żądany język tekstów menu.

Uwaga

Szczegółowy opis obsługi menu ⇨ 62.

Ustawienia godziny i daty

Szczegółowy opis można znaleźć w podręczniku użytkownika.

Ustawienia samochodu

Szczegółowy opis można znaleźć w podręczniku użytkownika.

Inne ustawienia

Szczegółowy opis wszystkich pozostałych ustawień można znaleźć w odpowiednich rozdziałach.

Przywracanie ustawień fabrycznych

Dla wszystkich ustawień, np. głośności i barwy dźwięku, listy ulubionych stacji lub listy urządzeń Bluetooth, można przywrócić wartości fabryczne.

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**. Wybrać opcję **Ustawienia pojazdu**, a następnie **Przywróć ustawienia fabryczne**.

W podmenu zostaje wyświetlone pytanie. Aby przywrócić wartości fabryczne wszystkich ustawień, wybrać **Tak**.

Podstawowa obsługa

Pokrętko MENU-TUNE

Pokrętko **MENU-TUNE** stanowi centralny element sterujący obsługą menu.

Obrócić **MENU-TUNE**:

- zaznaczanie pozycji menu
- ustawianie wartości numerycznych

Nacisnąć **MENU-TUNE**:

- wybieranie lub włączanie zaznaczonych pozycji
- potwierdzanie ustawionych wartości
- włączanie / wyłączenie funkcji systemu

Przycisk ↵ BACK

Krótko nacisnąć przycisk ↵ **BACK**:

- aby wyjść z menu
- aby przejść z podmenu do menu nadrzędnego
- aby usunąć ostatni znak z ciągu wprowadzanych znaków

Nacisnąć i przytrzymać ↵ **BACK** przez kilka sekund, aby usunąć cały wpis.

Przykłady obsługi menu

Wybieranie opcji



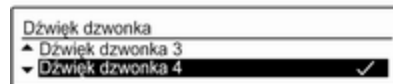
Obrócić **MENU-TUNE**, aby przesunąć wskaźnik (= zmieniony kolor tła) na żadaną opcję.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wybrać zaznaczoną opcję.

Podmenu

Symbol strzałki z prawej strony menu oznacza, że po wybraniu danej pozycji dostępne będą dalsze opcje.

Włączanie ustawienia



Obrócić **MENU-TUNE**, aby zaznaczyć żądane ustawienie.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby uaktywnić ustawienie.

Ustawianie wartości

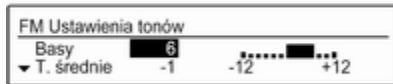


Obrócić **MENU-TUNE**, aby zmienić bieżącą wartość ustawienia.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby potwierdzić ustawioną wartość.

Kursor przechodzi wtedy do następnej wartości. Po nastawieniu wszystkich wartości następuje automatyczny powrót do menu nadrzędnego.

Regulacja ustawienia



Obrócić **MENU-TUNE**, aby wyregulować ustawienie.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby potwierdzić ustawienia.

Włączanie lub wyłączanie funkcji



Obrócić **MENU-TUNE**, aby zaznaczyć funkcję, która ma zostać włączona lub wyłączona.

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby przełączyć pomiędzy ustawieniami **Włącz.** i **Wyl.**




Wprowadzanie ciągu znaków





Aby wprowadzić ciąg znaków, np. kod PIN lub numer telefonu:

Obrócić **MENU-TUNE**, aby zaznaczyć żądany znak.

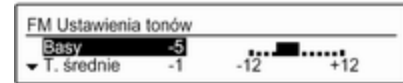
Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby potwierdzić zaznaczony znak.

Ostatni znak ciągu można usunąć, wybierając  na wyświetlaczu lub naciskając  **BACK**. Naciśnięcie i przytrzymanie  **BACK** powoduje usunięcie całego wpisu.

Aby zmienić położenie wskaźnika w już wprowadzonym ciągu znaków, wybrać  lub  na wyświetlaczu.

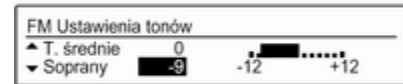
Ustawienia barwy dźwięku

W menu ustawień barwy dźwięku można zdefiniować oddzielną charakterystykę barwy dźwięku dla każdego zakresu częstotliwości radiowych i każdego źródła dźwięku.



W celu włączenia menu ustawiania barwy dźwięku należy nacisnąć przycisk **TONE**.

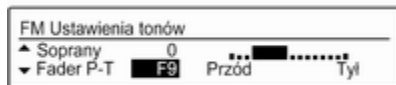
Ustawianie tonów niskich, średnich i wysokich



Przewinąć listę i wybrać **Basy**, **T. średnie** lub **Soprany**.

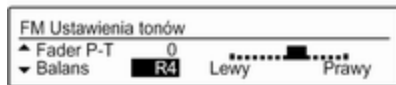
Dla wybranej pozycji ustawić żądaną wartość.

Ustawianie rozłożenia mocy dźwięku na przednie i tylne głośniki



Przewinąć listę i wybrać **Fader P-T**.
Ustawić żądaną wartość.

Ustawianie rozłożenia mocy dźwięku na prawe i lewe głośniki



Przewinąć listę i wybrać **Balans**.
Ustawić żądaną wartość.

Wybór charakterystyki dźwięku

Przewinąć listę i wybrać **Kor. graf.** (korektor). Pojawi się menu **Ustawienia korektora**.



Dostępne opcje zapewniają optymalnie zdefiniowane ustawienia tonów niskich, średnich i wysokich dla danego stylu muzyki.

Wybrać żądaną opcję.

Wyzerowywanie pojedynczego ustawienia

Wybrać żądaną opcję, a następnie nacisnąć i przytrzymać przez kilka sekund **MENU-TUNE**.

Wartość zostaje wyzerowana.

Wyzerowywanie lub wybieranie opcji „WYŁ” dla wszystkich ustawień

Nacisnąć **TONE** na kilka sekund.

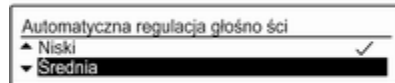
Wszystkie wartości zostają wyzerowane, a dla korektora zostaje wybrana opcja „**WYŁ**”.

Ustawienia poziomu głośności

Dopasowywanie głośności do prędkości jazdy

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia radia**, a następnie **Automatyczna regulacja głośności**.



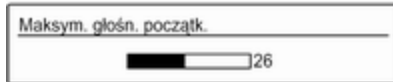
W wyświetlonym menu funkcję **Automatyczna regulacja głośności** można wyłączyć bądź też wybrać stopień dostosowywania głośności.

Wybrać żądaną opcję.

Regulacja maksymalnej prędkości początkowej

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia radia**, a następnie **Maksym. głośn. początk.**.



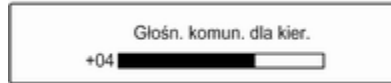
Ustawić żądaną wartość.

Regulacja poziomu głośności komunikatów dla kierowców

Głośność komunikatów dla kierowców można nastawić w taki sposób, by zwiększała lub zmniejszała się proporcjonalnie do normalnego poziomu głośności.

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia radia**,
Opcje RDS, a następnie **Głośn. komun. dla kier.**.



Ustawić żądaną wartość.

Regulacja głośności sygnału dzwonka

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**,
Dźwięk i sygnały, a następnie **Głośność dzwonka**.

Ustawić żądaną wartość.

Radiodtwarzacz

Obsługa	66
Wyszukiwanie stacji	66
Listy automatycznie zapisanych stacji	67
Listy ulubionych stacji	68
Menu zakresów częstotliwości	69
System RDS (Radio Data System)	70
DAB – nadawanie cyfrowego sygnału audio	72

Obsługa

Włączanie radiodbiornika

W celu włączenia głównego menu radiodbiornika naciśnij **RADIO**.



Włączony zostanie odbiór ostatnio wybranej stacji radiowej.

Wybieranie zakresu częstotliwości

W celu wybraniażądanego zakresu naciśnij **RADIO** jeden raz lub kilkakrotnie.

Włączony zostanie odbiór ostatnio wybranej w tym zakresie stacji radiowej.

Wyszukiwanie stacji

Automatyczne wyszukiwanie stacji

Aby przejść do kolejnej zapisanej w pamięci stacji, krótko naciśnij **◀◀** lub **▶▶**.

Ręczne wyszukiwanie stacji

Naciśnij i przytrzymaj przycisk **◀◀** lub **▶▶**. Zwolnić przycisk, gdy wyświetlana wartość zbliży się dożądanego częstotliwości.

Zostaje wyszukana i automatycznie włączona następna stacja, której sygnał jest odpowiednio dobry.

Uwaga

Ręczne wyszukiwanie stacji: Jeśli radiodbiornik nie wykryje stacji, następuje jego automatyczne przełączenie w tryb wyszukiwania o większej czułości. Jeśli nadal nie zostanie wykryta żadna stacja, ustawiana jest ostatnia aktywna częstotliwość.

Uwaga

Zakres częstotliwości FM: w przypadku gdy włączona jest funkcja RDS, wyszukiwane są wyłącznie stacje obsługujące tę funkcję ↷ 70, zaś gdy włączona jest funkcja komunikatów dla kierowców (TP), wyszukiwane są wyłącznie stacje obsługujące tę funkcję ↷ 70.

Ręczne dostrajanie odbioru stacji

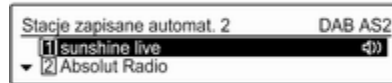
W menu głównym radioodbiornika nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić odpowiednie menu zakresu częstotliwości i wybrać ręczne strojenie.

Na wyświetlonym ekranie częstotliwości obracać **MENU-TUNE** w celu ustawienia żądanej częstotliwości odbioru stacji.

Listy automatycznie zapisanych stacji

Stacje o najlepszej mocy sygnału w każdym z zakresów częstotliwości można wyszukiwać i zapisywać automatycznie przy użyciu funkcji automatycznego zapisywania stacji.

Każdy z zakresów posiada 2 listy automatycznie zapisanych stacji (**Stacje AS 1**, **Stacje AS 2**), obie mieszczące po 6 stacji.

**Uwaga**

🔊 oznacza aktualnie odbieraną stację.

Automatyczne zapisywanie stacji

Nacisnąć przycisk **FAV 1-2-3** i przytrzymać wciśnięty, aż zostanie wyświetlony komunikat informujący o automatycznym zapisywaniu. Na 2 listach automatycznego zapisu zostaną zapisanych 12 stacji o najmocniejszym sygnale w bieżącym zakresie częstotliwości.

Aby anulować procedurę automatycznego zapisywania, nacisnąć **MENU-TUNE**.

Ręczne zapisywanie stacji

Na listach automatycznego zapisu można również zapisywać stacje ręcznie.

Ustawić odbiór stacji, która ma zostać zapisana.

Nacisnąć krótko **FAV 1-2-3** jeden raz lub kilkakrotnie, aby przełączyć się na żadaną listę.

W celu zapisania stacji w jednej z pozycji pamięci: nacisnąć przycisk odpowiedniej stacji **1...6** do momentu wyświetlenia komunikatu z potwierdzeniem.

Uwaga

Stacje zapisane ręcznie są nadpisywane podczas procesu automatycznego zapisywania stacji.

Uwaga

Aby można było użyć tej funkcji, musi być włączona funkcja **Stacje zapisane automat.** (patrz poniżej).

Przywracanie odbioru stacji

Nacisnąć krótko **FAV 1-2-3** jeden raz lub kilkakrotnie, aby przełączyć się na żadaną listę.

W celu przywrócenia odbioru danej stacji krótko nacisnąć jeden z przycisków numerycznych stacji 1...6.

Uwaga

Aby można było użyć tej funkcji, musi być włączona funkcja **Stacje zapisane automat.** (patrz poniżej).

Włączanie funkcji automatycznego zapisywania stacji

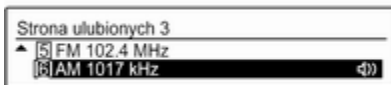
Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia radia**, a następnie **Stacje zapisane automat.**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

Dla opcji automatycznego zapisywania stacji w odpowiednim zakresie częstotliwości wybrać ustawienie **Włącz..**

Listy ulubionych stacji

Na listach ulubionych stacji można ręcznie zapisywać stacje z wszystkich zakresów.



Na jednej liście ulubionych stacji można zapisać 6 stacji. Liczbę dostępnych list ulubionych stacji można zmienić (patrz poniżej).

Uwaga

🔊 oznacza aktualnie odbieraną stację.

Zapisywanie stacji

Ustawić odbiór stacji, która ma zostać zapisana.

Nacisnąć krótko **FAV 1-2-3** jeden raz lub kilkakrotnie, aby przełączyć się na żądaną listę.

W celu zapisania stacji w jednej z pozycji pamięci: nacisnąć przycisk odpowiedniej stacji 1...6 do momentu wyświetlenia komunikatu z potwierdzeniem.

Przywracanie odbioru stacji

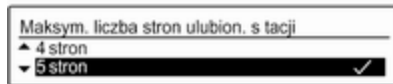
Nacisnąć krótko **FAV 1-2-3** jeden raz lub kilkakrotnie, aby przełączyć się na żądaną listę.

W celu przywrócenia odbioru danej stacji krótko nacisnąć jeden z przycisków numerycznych stacji 1...6.

Określanie liczby dostępnych list ulubionych stacji

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia radia**, a następnie **Ulubione stacje radiowe**, aby wyświetlić menu **Maksym. liczba stron ulubion. s tacji**.



Wybrać żądaną liczbę dostępnych list ulubionych stacji.

Menu zakresów częstotliwości

W menu poszczególnych zakresów dostępne są różne funkcje wyboru stacji.

Uwaga

Przedstawione poniżej ekrany stanowią jedynie przykłady.

Listy stacji

W menu głównym radioodbiornika obrócić **MENU-TUNE**, aby wyświetlić listę stacji odpowiedniego zakresu częstotliwości.

Wyświetlane są stacje, których odbiór jest możliwy w danej lokalizacji.



Uwaga

Jeśli wcześniej nie została utworzona lista stacji, system audio-nawigacyjny przeprowadza automatyczne wyszukiwanie stacji.

Wybrać żadaną stację.

Uwaga

🔊 oznacza aktualnie odbieraną stację.

Aktualizowanie list stacji

W menu głównym radioodbiornika nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić odpowiednie menu zakresu częstotliwości.

Jeśli nie można już odbierać stacji zapisanych na listach poszczególnych zakresów:

Wybrać właściwą opcję w menu odpowiedniego zakresu w celu zaktualizowania listy stacji, np.

Aktualizuj listę stacji FM.

Rozpoczyna się wyszukiwanie stacji. Po zakończeniu wyszukiwania włączony zostanie odbiór ostatnio wybranej stacji radiowej.

Anulowanie wyszukiwania stacji: nacisnąć **MENU-TUNE**.

Uwaga

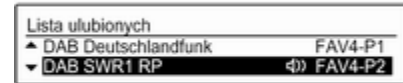
W przypadku zaktualizowania stacji dla danego zakresu aktualizowana jest również odpowiednia lista kategorii.

Lista ulubionych

W menu głównym radioodbiornika nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić odpowiednie menu zakresu częstotliwości.

Wybrać opcję **Lista ulubionych**.

Wyświetlone zostaną wszystkie stacje zapisane na liście ulubionych stacji.



Wybrać żadaną stację.

Uwaga

🔊 oznacza aktualnie odbieraną stację.

Listy kategorii

Wiele stacji radiowych przesyła kod PTY, który określa typ nadawanego programu (np. wiadomości).

Niektóre stacje zmieniają również kod PTY w zależności od nadawanego aktualnie programu.

System audio-nawigacyjny zapisuje takie stacje na listach kategorii poszczególnych zakresów, sortując je wg programu.

W celu wyszukania typu programu określonego przez stacje: wybrać opcję listy kategorii określonego zakresu.

Zostanie wyświetlona lista aktualnie dostępnych typów programów.



Wybrać żądany typ programu.

Zostanie wyświetlona lista stacji, nadających wybrany typ programu.



Wybrać żądaną stację.

Lista kategorii jest również aktualizowana podczas aktualizacji odpowiedniej listy stacji określonego zakresu.

Uwaga

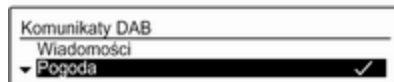
🔊 oznacza aktualnie odbieraną stację.

Komunikaty DAB

Wiele stacji systemu DAB ⇨ 72 oprócz programów muzycznych nadaje również komunikaty w różnych kategoriach.

Podczas nadawania jakichkolwiek komunikatów z wcześniej uaktywnionych kategorii przerywany jest odbiór bieżącej usługi (programu) DAB.

Uaktywnianie kategorii komunikatów
W **Menu DAB** wybrać opcję **Komunikaty DAB**, aby wyświetlić odpowiednie menu.



Uaktywnić żądane kategorie komunikatów.

Jednocześnie można wybrać kilka kategorii komunikatów.

Uwaga

Komunikaty DAB można odbierać wyłącznie po uaktywnieniu zakresu częstotliwości DAB.

System RDS (Radio Data System)

System RDS jest usługą stacji FM, która w znaczny sposób ułatwia znajdowanie poszukiwanej stacji i zapewnia jej bezproblemowy odbiór.

Zalety systemu RDS

- Dla ustawionej stacji zamiast częstotliwości wyświetlana jest nazwa programu.
- Podczas wyszukiwania stacji system audio-nawigacyjny dostraja wyłącznie do stacji RDS.
- System audio-nawigacyjny zawsze dostraja się do najlepiej odbieranej częstotliwości dla

ustawionej stacji za pomocą funkcji AF (częstotliwość alternatywna).

- W zależności od odbieranej stacji system audio-nawigacyjny może pokazywać na wyświetlaczu informacje tekstowe przesyłane ze stacji radiowej, które mogą zawierać np. informacje o bieżącym programie.

Konfigurowanie RDS

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia radia**, a następnie **Opcje RDS**.



Dla opcji **RDS** wybrać ustawienie **Włącz.** lub **Wył.**

Uwaga

Jeżeli funkcja RDS jest wyłączona, zostanie ponownie automatycznie włączona, gdy użytkownik zmieni stację radiową (przy pomocy funkcji wyszukiwania lub przycisku ustawień).

Uwaga

Poniższe opcje są dostępne tylko wtedy gdy dla funkcji **RDS** wybrane jest ustawienie **Włącz.**

Opcje RDS

Włączanie i wyłączenie funkcji regionalizacji

Czasami niektóre stacje RDS regionalnie nadają inne programy na innych częstotliwościach.

Dla opcji **Regionalne** wybrać ustawienie **Włącz.** lub **Wył.**

Jeśli włączona jest regionalizacja, wybierane są tylko częstotliwości alternatywne (AF) tych samych programów regionalnych.

Jeśli regionalizacja jest wyłączona, alternatywne częstotliwości stacji są wybierane niezależnie od programu regionalnego.

Funkcja przewijania tekstu RDS

Niektóre stacje RDS ukrywają nazwę programu w stosownym wierszu wyświetlacza, aby pokazać dodatkowe informacje.

Zapobieganie wyświetlaniu dodatkowych informacji:

Dla opcji **Zatrzym. przewijania tekstu** wybrać ustawienie **Włącz.**

TA volume

Głośność komunikatów dla kierowców (TA) można wstępnie zdefiniować. Szczegółowy opis ↷ 64.

Radiowe komunikaty dla kierowców

(TP = ang. Traffic Programme)

Stacje nadające program komunikatów drogowych są stacjami RDS, które nadają informacje przeznaczone dla kierowców.

Włączanie i wyłączenie funkcji radiowych komunikatów dla kierowców

W celu włączenia lub wyłączenia funkcji oczekiwania na komunikaty dla kierowców w systemie audio-nawigacyjnym:

Nacisnąć przycisk **TP**.

- Jeśli funkcja radiowych komunikatów dla kierowców jest włączona, w głównym menu radiodbiornika wyświetlany jest symbol [].
- Odbierane są wyłącznie stacje nadające komunikaty dla kierowców.
- Jeśli wybrana stacja nie jest stacją nadającą komunikaty dla kierowców, automatycznie rozpoczynane jest wyszukiwanie najbliższej stacji spełniającej ten wymóg.
- Po znalezieniu stacji nadającej komunikaty dla kierowców, w głównym menu radiodbiornika wyświetlany jest symbol [TP].

- Głośność odtwarzania komunikatów dla kierowców jest ustawiana za pomocą opcji TA ⇨ 64.
- Gdy funkcja komunikatów dla kierowców jest włączona, podczas nadawania komunikatów przerywane jest odtwarzanie płyty CD/MP3.

Odsłuchiwanie wyłącznie komunikatów dla kierowców

Włączyć funkcję radiowych komunikatów dla kierowców i całkowicie zmniejszyć poziom głośności systemu audio-nawigacyjnego.

Blokowanie komunikatów dla kierowców

W celu zablokowania odbioru komunikatów dla kierowców, np. podczas odtwarzania płyty CD/MP3:

Nacisnąć przycisk **TP** lub pokrętkę **MENU-TUNE**, aby potwierdzić komunikat o anulowaniu na wyświetlaczu.

Komunikaty dla kierowców zostają anulowane, ale funkcja komunikatów pozostaje włączona.

DAB – nadawanie cyfrowego sygnału audio

Cyfrowy system radiowy DAB (ang. Digital Audio Broadcasting) jest innowacyjnym i uniwersalnym systemem nadawania.

Stacje DAB są oznaczane za pomocą nazwy programu zamiast częstotliwością nadawania.



Informacje ogólne

- Dzięki systemowi DAB kilka programów radiowych (usług) może być nadawanych na pojedynczej częstotliwości (multipleksie).

- Oprócz wysokiej jakości cyfrowych sygnałów audio stacje DAB nadają również połączone z programem dane i wiele innych usług, takich jak komunikaty dla kierowców.
- Tak długo jak odbierany jest sygnał stacji nadawczej (nawet gdy jest on bardzo słaby), odbiornik systemu DAB poprawnie rekonstruuje przesyłany dźwięk.
- Nie występuje zjawisko zaniku fali (osłabienia dźwięku, typowe dla odbioru AM lub FM). Sygnał systemu DAB jest odtwarzany ze stałą głośnością.
- Gdy sygnał DAB jest zbyt słaby, by mógł być wychwycony przez odbiornik, odbiór jest przerywany całkowicie. Aby tego uniknąć, należy aktywować opcję **Automatyczne przełączanie** i/lub **Automat. przełącz. DAB-FM** w menu ustawień DAB.
- W przypadku systemu DAB nie występują zakłócenia generowane przez stacje nadające na zbliżonych

częstotliwościach (zjawisko typowe dla odbioru stacji AM i FM).

- Odbijanie sygnału DAB od przeszkód naturalnych lub budynków poprawia odbiór, podczas gdy podobne okoliczności pogarszają odbiór AM i FM.
- Gdy włączony jest odbiór DAB, tuner FM systemu audio-nawigacyjnego pozostaje aktywny w tle, stale wyszukując stacje FM o najmocniejszym sygnale. Jeśli funkcja TP ⇨ 70 jest włączona, nadawane są komunikaty dla kierowców ze stacji FM o najmocniejszym sygnale. Wyłączyć funkcję TP aby odbiór DAB nie był przerywany komunikatami dla kierowców ze stacji FM.

Konfigurowanie DAB

Nacisnąć przycisk **CONFIG**.

Wybrać opcję **Ustawienia radia**, a następnie **Ustawienia DAB**.



W menu konfiguracyjnym dostępne są następujące opcje:

Automatyczne przełączanie programów

Gdy funkcja jest aktywna, urządzenie przełącza się na odbiór tej samej usługi (programu) z innego multiplexu DAB (częstotliwości) w przypadku zbyt słabego sygnału DAB, by mógł być wychwycony przez odbiornik.

Wybrać dla funkcji ustawienie **Włącz.** lub **Wyt.**

Automatyczne przełączanie DAB-FM

Gdy funkcja jest aktywna, urządzenie przełącza się na odbiór stacji FM odpowiadającej włączonemu programowi DAB w przypadku zbyt słabego sygnału DAB, by mógł być wychwycony przez odbiornik.

Wybrać dla funkcji ustawienie
Włącz. lub **Wyt.**

Dynamiczna adaptacja audio

Gdy funkcja jest aktywna, zakres dynamiczny sygnału DAB jest ograniczony. Oznacza to, że poziom dźwięków głośniejszych zostaje obniżony, a poziom dźwięków cichszych zostaje podwyższony. Dzięki tej funkcji głośność systemu audio-nawigacyjnego można zwiększyć tak, by dobrze były słyszane dźwięki ciche, a dźwięki głośnie nie były zbyt donośne.

Wybrać dla funkcji ustawienie
Włącz. lub **Wyt.**

Wybór zakresu

Wybrać opcję menu **Wybór zakresu**, aby wyświetlić odpowiednie menu.

Aby określić, które zakresy częstotliwości DAB mają być odbierane przez system audio-nawigacyjny, włączyć jedną z opcji:

Pasma-L: 1452 - 1492 MHz, radio naziemne i satelitarne

Zakres III: 174 - 240 MHz, radio naziemne

Oba

Odtwarzacz CD

Informacje ogólne	75
Obsługa	76

Informacje ogólne

Zintegrowany odtwarzacz CD systemu audio-nawigacyjnego umożliwia odtwarzanie płyt Audio CD i MP3/WMA.

Ważne informacje

Przestroga

W żadnym razie nie umieszczać w odtwarzaczu singli CD o średnicy 8 cm lub płyt o nieregularnych kształtach.

Na płytach CD nie wolno umieszczać naklejek. Płyty mogą zablokować się w napędzie i uszkodzić odtwarzacz. W takiej sytuacji konieczna będzie wymiana urządzenia.

- Można używać następujących formatów CD:
CD-ROM Mode 1 i Mode 2.
CD-ROM XA Mode 2, Form 1 i Form 2.
- Można używać następujących formatów plików:

ISO 9660 Level 1, Level 2, Romeo, Joliet.

Pliki MP3 i WMA zapisane w jakimkolwiek formacie innym niż podane powyżej mogą nie być odtwarzane prawidłowo zaś zapisane na nich nazwy plików i katalogów mogą nie być prawidłowo wyświetlane.

- Płyty Audio CD zabezpieczone przed kopiowaniem w sposób niezgodny z obowiązującymi standardami dla płyt CD mogą być odtwarzane niepoprawnie lub ich odtwarzanie może być niemożliwe.
- Korzystanie z samodzielnie nagranych płyt CD-R i CD-RW może sprawiać więcej problemów niż używanie płyt CD tłoczonych fabrycznie. Z płyt należy zawsze korzystać zgodnie z instrukcjami, szczególnie w przypadku płyt CD-R i CD-RW (patrz poniżej).

- Odtwarzanie samodzielnie nagranych płyt CD-R i CD-RW może być niepoprawne lub niemożliwe. W takich sytuacjach wina nie leży po stronie sprzętu.
 - W przypadku płyt CD z zawartością mieszaną (utwory w formacie audio i pliki poddane kompresji, np. MP3) możliwe jest oddzielne odtwarzanie utworów w formacie audio i plików poddanych kompresji.
 - Podczas zmieniania płyt unikać dotykania powierzchni odczytu.
 - W celu ochrony płyt CD przed zarysowaniem i zabrudzeniem po wyjęciu z napędu należy je od razu chować w ich pokrowce.
 - Brud i płyny znajdujące się na płycie CD mogą zabrudzić soczewkę odtwarzacz znajdującą się wewnątrz urządzenia i spowodować błędne funkcjonowanie.
 - Chronić płyty CD przed wysokimi temperaturami i bezpośrednim działaniem promieni słonecznych.
- Dane zapisane na płytach z plikami MP3/WMA podlegają następującym ograniczeniom:
Szybkość bitowa: 8 kbit/s - 320 kbit/s
Częstotliwość próbkowania: 48 kHz, 44,1 kHz, 32 kHz (dla MPEG-1) i 24 kHz, 22,05 kHz, 16 kHz (dla MPEG-2)
 - Odnośnie do danych zapisanych na płytach z plikami MP3/WMA mają zastosowanie poniższe ograniczenia:
Liczba utworów: maks. 999
Liczba utworów na każdym poziomie struktury folderów: maks. 512
Głębokość struktury folderów: maks. 10 poziomów

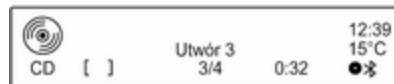
Uwaga

W tym rozdziale omówiono tylko odtwarzanie plików MP3, ponieważ obsługa urządzenia w przypadku plików WMA jest taka sama jak dla plików MP3. Gdy załadowana jest płyta z plikami WMA, wyświetlane są takie same menu, jak w przypadku plików MP3.

Obsługa

Rozpoczynanie odtwarzania płyty CD

Nacisnąć **MEDIA** jeden raz lub kilkakrotnie, aby wyświetlić menu główne CD lub MP3.



Jeśli w odtwarzaczu znajduje się płyta CD, rozpocznie się odtwarzanie.

W zależności od tego, czy w odtwarzaczu znajduje się płyta Audio CD czy płyta z plikami MP3, na wyświetlaczu pojawiają się różne informacje dotyczące bieżącego utworu.

Wkładanie płyty CD

Trzymając płytę CD zadrukowaną stroną do góry, włożyć ją w szczelinę na płycie, aż zostanie automatycznie wciągnięta.

Uwaga

Jeśli w odtwarzaczu znajduje się płyta CD, na wyświetlaczu widoczny jest symbol ●.

Przechodzenie do następnego lub poprzedniego utworu

Krótko nacisnąć << K lub N >>.

Przewijanie w przód lub w tył

W celu przewinięcia bieżącego utworu w przód lub w tył nacisnąć i przytrzymać << K lub N >>.

Wybieranie utworów za pomocą menu płyty Audio CD

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby otworzyć menu CD.

**Przemieszaj utwory**

Odtwarzanie wszystkich utworów w kolejności losowej: wybrać dla tej opcji ustawienie **Włącz..**

Uwaga

Gdy funkcja ta jest włączona, w odpowiednim menu głównym wyświetlany jest symbol ⇄.

Powtór

Aby powtarzać odtwarzanie utworu: wybrać dla tej opcji ustawienie **Włącz..**

Uwaga

Gdy funkcja ta jest włączona, w odpowiednim menu głównym wyświetlany jest symbol ↻.

Lista utworów

Wybieranie utworu na płycie CD: wybrać opcję **Lista utworów**, a następnie wybrać żądany utwór.

Foldery

Aby wybrać utwór z folderu: wybrać **Foldery**. Zostanie wyświetlona lista folderów zapisanych na płycie CD.

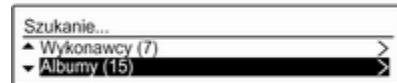
Wybrać jeden z folderów, a następnie wybrać żądany utwór.

Uwaga

Ta pozycja menu jest dostępna tylko wtedy, gdy włożona jest płyta z plikami MP3.

Szukanie...

Aby wyświetlić menu wyszukiwania i wyboru utworu: wybrać pozycję **Szukanie....**



Wybrać jedną z kategorii, a następnie wybrać żądany utwór.

Uwaga

Ta pozycja menu jest dostępna tylko wtedy, gdy włożona jest płyta z plikami MP3.

Wymowanie płyt CD

Nacisnąć przycisk **⏏**.

Płyta CD zostanie wysunięta ze szczeliny.

Jeśli po wysunięciu płyta CD nie zostanie wyjęta, po kilku sekundach zostanie automatycznie ponownie wciągnięta do napędu.

Wejście AUX

Informacje ogólne	79
Obsługa	79

Informacje ogólne

Na panelu sterowania systemu audio-nawigacyjnego ↗ 54 znajduje się wejście AUX służące do podłączenia zewnętrznych źródeł dźwięku.

Do wejścia AUX można na przykład podłączyć przenośny odtwarzacz CD, używając wtyczki typu jack 3,5 mm.

Uwaga

Gniazdo musi być zawsze czyste i suche.

Obsługa

CD 3.0 BT

W celu włączenia trybu AUX, nacisnąć **MEDIA** jeden raz lub kilkakrotnie.

R 3.0

Nacisnąć **AUX**, aby uaktywnić tryb AUX.

Obrócić \odot **VOL** systemu audio-nawigacyjnego, aby wyregulować głośność.

Wszystkie inne funkcje można obsługiwać wyłącznie za pomocą elementów sterujących danego urządzenia audio.



Gniazdo USB

Informacje ogólne	80
Odtwarzanie zapisanych plików audio	81

Informacje ogólne

W konsoli środkowej znajduje się gniazdo USB służące do podłączania zewnętrznych źródeł danych audio.

Uwaga

Gniazdo musi być zawsze czyste i suche.

Do gniazda USB można podłączyć odtwarzacz plików MP3, pamięć USB, kartę SD (poprzez złącze/adapter USB) lub urządzenie iPod.

Po podłączeniu jednego z powyższych urządzeń do gniazda USB, można je obsługiwać za pomocą elementów sterujących i opcji menu systemu audio-nawigacyjnego.

Uwaga

System audio-nawigacyjny nie obsługuje wszystkich urządzeń zewnętrznych.

Ważne informacje

- Urządzenia zewnętrzne, podłączone do gniazda USB, muszą być zgodne ze specyfikacją klasy USB MSC (Mass Storage Class).

- Urządzenia podłączone za pośrednictwem gniazda USB obsługiwane są maksymalną szybkością 12 Mbit/s, zgodnie ze specyfikacją USB V 2.0.
- Obsługiwane są wyłącznie urządzenia z systemem plików FAT16/FAT 32.
- Dyski twarde (HDD) nie są obsługiwane.
- Koncentratory USB nie są obsługiwane.
- Można używać następujących formatów plików:
ISO9660 Level 1, Level 2, Romeo, Joliet
Pliki MP3 i WMA zapisane w innym formacie niż podane powyżej mogą nie być odtwarzane prawidłowo, a nazwy plików i katalogów mogą nie być prawidłowo wyświetlane.
- Odnośnie do plików zapisanych na urządzeniu zewnętrznym mają zastosowanie poniższe ograniczenia:
Szybkość bitowa: 8 kbit/s - 320 kbit/s

Częstotliwość próbkowania:
48 kHz, 44,1 kHz, 32 kHz (dla
MPEG-1) i 24 kHz, 22,05 kHz,
16 kHz (dla MPEG-2)

- Dane przechowywane na urządzeniach zewnętrznych, podłączonych do gniazda USB, podlegają następującym ograniczeniom:

Liczba utworów: maks. 999

Liczba utworów na każdym poziomie struktury folderów: maks. 512

Głębokość struktury folderów: maks. 10 poziomów

Nie ma możliwości odtwarzania plików WMA zabezpieczonych systemem DRM, zakupionych w internetowych sklepach muzycznych.

Pliki WMA będą prawidłowo odtwarzane, tylko jeśli zostały utworzone przy użyciu aplikacji Windows Media Player w wersji 9 lub późniejszej.

Obsługiwane rozszerzenia list odtwarzania: .m3u, .pls, .wpl

Pozycje listy odtwarzania muszą być podane w formie tzw. ścieżek względnych.

Nie może zostać ustawiony atrybut systemowy folderów/plików zawierających dane dźwiękowe.

Odtwarzanie zapisanych plików audio

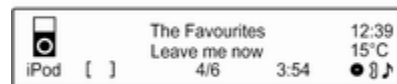
W celu włączenia trybu MP3 lub iPod, naciśnij **MEDIA** jeden raz lub kilkakrotnie.

Odtwarzanie danych dźwiękowych zapisanych w urządzeniu rozpocznie się automatycznie.

MP3:

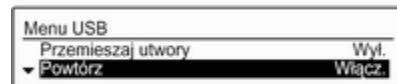


iPod:



Korzystanie z menu urządzenia

Nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić menu aktualnie podłączonego urządzenia.



Przemieszaj utwory

Odtwarzanie wszystkich utworów w kolejności losowej: wybrać dla tej opcji ustawienie **Włącz.**

Uwaga


Gdy funkcja ta jest włączona, w odpowiednim menu głównym wyświetlany jest symbol ⇄.

Powtórz

Aby powtarzać odtwarzanie utworu: wybrać dla tej opcji ustawienie

Włącz..

Uwaga

Gdy funkcja ta jest włączona, w odpowiednim menu głównym wyświetlany jest symbol .

Foldery

Aby wybrać utwór z folderu: wybrać **Foldery**. Zostanie wyświetlona lista folderów zapisanych na urządzeniu.

Wybrać jeden z folderów, a następnie wybrać żądany utwór.

Uwaga

Ta pozycja menu nie jest dostępna jeśli nie jest podłączone urządzenie iPod.

Szukanie...

Aby wyświetlić menu wyszukiwania i wyboru utworu: wybrać pozycję

Szukanie....

Wybrać jedną z kategorii, a następnie wybrać żądany utwór.

Odlączenie urządzenia

Aby bezpiecznie odłączyć urządzenie, wybrać opcję **Wymij płytę USB** lub **Odłącz iPod**, a następnie odłączyć urządzenie.

Odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth

Informacje ogólne	83
Obsługa	83

Informacje ogólne

Do systemu audio-nawigacyjnego można bezprzewodowo podłączyć źródła sygnału audio Bluetooth (np. telefony komórkowe z odtwarzaczem muzyki, odtwarzacze plików MP3 wyposażone w funkcję Bluetooth itd.), które obsługują muzyczny protokół Bluetooth A2DP.

Ważne informacje

- Do systemu Infotainment można podłączyć wyłącznie urządzenia Bluetooth, które obsługują profil A2DP (Advanced Audio Distribution Profile) w wersji 1.2 lub nowszej.
- Urządzenie Bluetooth musi obsługiwać profil AVRCP (Audio Video Remote Control Profile) w wersji 1.0 lub nowszej. Jeśli urządzenie nie obsługuje profilu AVRCP, za pomocą systemu audio-nawigacyjnego można regulować tylko głośność.
- Przed podłączeniem urządzenia Bluetooth do systemu audio-nawigacyjnego należy zapoznać

się z informacjami dotyczącymi funkcji Bluetooth, zawartymi w instrukcji obsługi urządzenia.

Obsługa

Warunki wstępne

Aby można było użyć trybu odtwarzania muzyki Bluetooth systemu audio-nawigacyjnego, muszą być spełnione następujące warunki wstępne:

- Funkcja Bluetooth systemu audio-nawigacyjnego musi być aktywna ⇨ 86.
- Funkcja Bluetooth zewnętrznego źródła sygnału audio Bluetooth musi być aktywna (patrz instrukcja obsługi urządzenia).
- Niektóre zewnętrzne źródła sygnału audio Bluetooth mogą wymagać ustawienia w trybie „widoczne” (patrz instrukcja obsługi urządzenia).
- Zewnętrzne źródło sygnału audio Bluetooth musi być sparowane i podłączone do systemu audio-nawigacyjnego ⇨ 86.

Włączenie trybu odtwarzania muzyki Bluetooth

W celu włączenia trybu muzyki z Bluetooth, naciśnij **MEDIA** jeden raz lub kilkakrotnie.



Odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth trzeba włączać i przerywać/wyłączać za pomocą urządzenia Bluetooth.

Obsługa za pomocą systemu audio-nawigacyjnego

Regulacja głośności

Głośność można regulować za pomocą systemu audio-nawigacyjnego ⇨ 60.

Przechodzenie do następnego lub poprzedniego utworu

Krótko naciśnij << K lub K >> na panelu sterowania systemu audio-nawigacyjnego.

Telefon

Informacje ogólne	85
Podłączanie urządzeń przez Bluetooth	86
Połączenie alarmowe	88
Obsługa	89
Telefony komórkowe i radia CB ...	93

Informacje ogólne

Interfejs telefonu umożliwia prowadzenie rozmów telefonicznych z wykorzystaniem wbudowanego mikrofonu i głośników samochodowych, a także obsługę najważniejszych funkcji telefonu komórkowego za pomocą systemu audio-nawigacyjnego. Aby możliwe było korzystanie z interfejsu, telefon komórkowy musi być z nim połączony z systemem audio-nawigacyjnym za pomocą funkcji Bluetooth.

Nie wszystkie funkcje interfejsu są dostępne dla wszystkich telefonów komórkowych. Dostępne funkcje są uzależnione od modelu telefonu i operatora sieci komórkowej. Więcej informacji na ten temat można znaleźć w instrukcji obsługi telefonu komórkowego lub po konsultacji z przedstawicielem operatora sieci komórkowej.

Ważne informacje dotyczące obsługi i bezpieczeństwa ruchu drogowego

Ostrzeżenie

Telefony komórkowe wykazują oddziaływanie na otoczenie. Z tej przyczyny przygotowano przepisy i wytyczne w zakresie bezpieczeństwa. Przed przystąpieniem do korzystania z funkcji telefonu należy się z nimi zapoznać.

Ostrzeżenie

Korzystanie z trybu głośnomówiącego podczas jazdy może być niebezpieczne, ponieważ prowadzenie rozmów telefonicznych osłabia koncentrację. Na czas korzystania z tego trybu należy zaparkować

pojazd. Należy postępować zgodnie z przepisami kraju, w którym się przebywa.

Nie należy zapominać o szczególnych przepisach obowiązujących na określonych obszarach i zawsze wyłączać telefon komórkowy, jeśli jest to zakazane, jeśli telefon powoduje zakłócenia lub w przypadku możliwości wystąpienia niebezpiecznych sytuacji.

Bluetooth

Interfejs telefonu posiada certyfikat organizacji Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Więcej informacji dotyczących powyższej specyfikacji można znaleźć w Internecie na stronie <http://www.bluetooth.com>

Podłączanie urządzeń przez Bluetooth

Bluetooth jest standardem komunikacji radiowej używanym do połączeń bezprzewodowych, np.

telefonu z innymi urządzeniami. Za pomocą tego połączenia można przysyłać dane, takie jak książka telefoniczna, listy połączeń, nazwa operatora sieci komórkowej i siła sygnału. Funkcjonalność ta może być ograniczona w zależności od modelu telefonu.

Aby móc ustanowić połączenie Bluetooth z interfejsem telefonu, funkcja Bluetooth musi być aktywna w telefonie komórkowym, a sam telefon musi być skonfigurowany jako „widoczny” w sieci bezprzewodowej. Szczegółowy opis można znaleźć w instrukcji obsługi telefonu.

Uaktywnianie połączeń Bluetooth

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Bluetooth**. W podmenu zostaje wyświetlone pytanie.

Włączyć Bluetooth?

Tak

Nie

Wybrać dla funkcji **Bluetooth** ustawienie **Włącz.**, odpowiadając na pytanie **Tak** lub **Nie**, zależnie od potrzeby.

Parowanie urządzenia Bluetooth

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**. Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Sparuj urządzenie**.

Można opcjonalnie dwa razy nacisnąć **☎ / ✖**.

Zostanie wyświetlony poniższy ekran:

Oczekiwanie na połączenie

Kod : 0000

Anuluj

Gdy tylko interfejs telefonu systemu audio-nawigacyjnego zostanie wykryty, pojawi się na liście urządzeń wyświetlanej przez urządzenie Bluetooth. Wybrać interfejs telefonu.

Na żądanie wprowadzić w urządzenie Bluetooth kod PIN. Urządzenia zostaną sparowane i połączone.

Uwaga

Książka telefoniczna telefonu komórkowego zostanie pobrana automatycznie. Prezentacja oraz kolejność wpisów książki telefonicznej może być inna na wyświetlaczu systemu audio-nawigacyjnego i wyświetlaczu telefonu komórkowego.

Jeśli połączenie Bluetooth zostało nawiązane: w przypadku gdy do systemu audio-nawigacyjnego było podłączone inne urządzenie Bluetooth, zostanie ono odłączone od systemu.

Jeśli próba ustanowienia połączenia Bluetooth zakończyła się niepowodzeniem: ponownie rozpocząć procedurę opisaną powyżej lub skorzystać z instrukcji obsługi urządzenia Bluetooth.

Uwaga

Z systemem audio-nawigacyjnym można sparować maksymalnie 5 urządzeń.

Zmianie kodu Bluetooth

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Zmień kod Bluetooth**. Zostanie wyświetlony poniższy ekran:



Wprowadzić wybrany czterocyfrowy kod PIN i potwierdzić go, naciskając **OK**.

Podłączanie innego sparowanego urządzenia

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Lista urządzeń**. Wyświetla się lista wszystkich urządzeń Bluetooth aktualnie sparowanych z systemem audio-nawigacyjnym.

Uwaga

Urządzenie Bluetooth aktualnie podłączone do systemu audio-nawigacyjnego jest zaznaczone symbolem ✓.



Wybierz wymagane urządzenie. Zostanie wyświetlone podmenu.

Wybrać pozycję podmenu **Wybierz**, aby ustanowić połączenie.

Odłączanie urządzenia

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Lista urządzeń**. Wyświetla się lista wszystkich urządzeń Bluetooth aktualnie sparowanych z systemem audio-nawigacyjnym.

Uwaga

Urządzenie Bluetooth aktualnie podłączone do systemu audio-nawigacyjnego jest zaznaczone symbolem ✓.

Wybrać sparowane urządzenie. Zostanie wyświetlone podmenu.

Wybrać pozycję podmenu **Rozłączono**, aby odłączyć urządzenie.

Usuwanie sparowanego urządzenia

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Lista urządzeń**. Wyświetla się lista wszystkich urządzeń Bluetooth aktualnie sparowanych z systemem audio-nawigacyjnym.

Uwaga

Urządzenie Bluetooth aktualnie podłączone do systemu audio-nawigacyjnego jest zaznaczone symbolem ✓.

Wybierz wymagane urządzenie. Zostanie wyświetlone podmenu.

Jeśli urządzenie jest podłączone, trzeba je najpierw odłączyć (patrz powyżej).

Wybrać pozycję podmenu **Usuń**, aby usunąć urządzenie.

Przywracanie ustawień fabrycznych

Dla ustawień telefonu, np. listy urządzeń, kodu Bluetooth i sygnału dzwonka, można przywrócić wartości fabryczne.

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**. Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Przywróć ustawienia fabryczn..**

W podmenu zostaje wyświetlone pytanie. Aby przywrócić wartości fabryczne wszystkich ustawień, wybrać **Tak**.

Połączenie alarmowe

⚠ Ostrzeżenie

Nie jest możliwe ustanowienie połączenia w każdej sytuacji. Dlatego też podczas wykonywania bardzo ważnych połączeń (np. w przypadku kontaktu z pogotowiem) nie należy polegać wyłącznie na telefonie komórkowym.

W niektórych sieciach konieczne będzie umieszczenie w telefonie we właściwy sposób ważnej karty SIM.

⚠ Ostrzeżenie

Należy pamiętać, że można nawiązywać i odbierać połączenia za pomocą telefonu komórkowego, jeśli znajduje się on na obszarze objętym usługą operatora, na którym sygnał jest dostatecznie silny. W niektórych okolicznościach nie można nawiązać połączeń awaryjnych w

każdej sieci komórkowej z uwagi na aktywne określone usługi sieciowe i/lub funkcje telefonu. Informacje na ten temat można uzyskać u lokalnych operatorów sieci.

Numery telefonów awaryjnych mogą się różnić zależnie od regionu i kraju. Należy uprzednio uzyskać informacje na temat prawidłowych numerów telefonów awaryjnych dla danego regionu.

Wykonywanie połączenia alarmowego

Wybrać numer telefonu alarmowego (np. 112).

Ustanowione zostanie połączenie telefoniczne z centrum połączeń alarmowych.

Gdy zgłosi się operator centrum alarmowego, należy go poinformować o zaistniałej sytuacji.

Ostrzeżenie

Nie należy kończyć połączenia, dopóki nie poprosi o to pracownik centrum powiadamiania ratunkowego.

Obsługa

Po ustanowieniu połączenia Bluetooth pomiędzy telefonem komórkowym a systemem audio-nawigacyjnym, za pomocą systemu można obsługiwać wiele funkcji telefonu.

Za pośrednictwem systemu audio-nawigacyjnego można np. ustanowić połączenie przy pomocy numerów telefonów zapisanych w telefonie komórkowym lub zmienić numery telefonów.

Uwaga

W trybie głośnomówiącym obsługa telefonu komórkowego jest nadal możliwa, np. odbieranie połączeń lub regulacja głośności.

Po ustanowieniu połączenia pomiędzy telefonem komórkowym a systemem audio-nawigacyjnym,

następuje transfer danych z telefonu do systemu audio-nawigacyjnego. W zależności od modelu telefonu może to potrwać kilka minut. Podczas transferu danych obsługa telefonu za pomocą systemu audio-nawigacyjnego jest możliwa tylko w ograniczonym stopniu.

Uwaga

Niektóre telefony komórkowe mogą nie obsługiwać wszystkich funkcji interfejsu telefonu. Dlatego też zakres funkcji określonych telefonów komórkowych może się różnić od opisanego.



Warunki wstępne

Aby można było użyć trybu głośnomówiącego systemu audio-nawigacyjnego, muszą być spełnione następujące warunki wstępne:

- Funkcja Bluetooth systemu audio-nawigacyjnego musi być aktywna ⇨ 86.
- Funkcja Bluetooth telefonu komórkowego musi być aktywna (patrz instrukcja obsługi urządzenia).

- Telefon komórkowy musi być ustawiony w trybie "widoczny" (patrz instrukcja obsługi urządzenia).
- Telefon komórkowy musi być sparowany z systemem audio-nawigacyjnym ↪ 86.

Włączanie trybu głośnomówiącego

Nacisnąć przycisk  /  na panelu sterowania systemu audio-nawigacyjnego. Zostanie wyświetlone menu główne telefonu.

Uwaga

Jeśli do systemu audio-nawigacyjnego nie jest podłączony żaden telefon komórkowy, wyświetlony zostanie komunikat **Brak telefonu**. Szczegółowy opis ustanawiania połączenia przez Bluetooth ↪ 86.



Wieloma funkcjami telefonu komórkowego można sterować za pomocą menu głównego telefonu (i powiązanych z nim podmenu), a także za pomocą elementów sterowania telefonem na kierownicy.


Nawiązanie połączenia telefonicznego

Ręczne wprowadzanie numeru


W menu głównym telefonu nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić **Menu telefon**.

Wybrać pozycję podmenu **Wpisz numer**. Zostanie wyświetlony poniższy ekran.



Wprowadzić żądany numer i wybrać  na ekranie, aby rozpocząć wybieranie numeru.

Uwaga

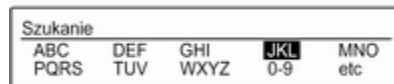
Aby wyświetlić ekran **Szukanie** książki telefonicznej, nacisnąć .

Korzystanie z książki telefonicznej

Książka telefoniczna zawiera nazwy i numery kontaktów.

W menu głównym telefonu nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić **Menu telefon**.

Wybrać pozycję podmenu **Książka telefoniczna**. Zostanie wyświetlony poniższy ekran.



Podobnie jak w telefonie zwykłym lub komórkowym, litery na wyświetlaczu są podzielone na grupy alfabetyczne: **abc, def, ghi, jkl, mno, pqrs, tuv** oraz **wxyz**.

Wybrać żądaną grupę liter. Zostanie wyświetlona książka telefoniczna i będą pokazane pozycje zaczynające się na jedną z liter danej grupy.

Przewinąć listę i wybrać nazwę żądanej pozycji.

Przewinąć listę numerów książki telefonicznej i wybrać żądany numer. Wybierany jest odpowiedni numer telefonu.

Zmiana kolejności sortowania książki telefonicznej

Po sparowaniu i podłączeniu telefonu komórkowego do systemu audio-nawigacyjnego, system pobiera z telefonu książkę telefoniczną z numerami i nazwami.

W systemie audio-nawigacyjnym książkę telefoniczną można posortować według pozycji **Imię** lub **Ostatnie nazwisko**.

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.



Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, a następnie **Sortowanie spisu telefonów**.

Wybrać żądaną opcję.

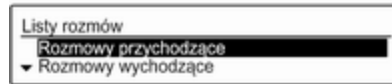
Korzystanie z listy połączeń

Wszystkie połączenia przychodzące, wychodzące lub nieodebrane są rejestrowane na odpowiednich listach połączeń.

W menu głównym telefonu nacisnąć **MENU-TUNE**, aby wyświetlić **Menu telefon**. Wybrać pozycję podmenu **Listy rozmów**.

Ewentualnie można nacisnąć przycisk  / .

Zostanie wyświetlony poniższy ekran.




Wybrać żądaną listę połączeń, np. **Połączenia nieodebrane**. Zostanie wyświetlone menu zawierające odpowiednią listę połączeń.






Aby nawiązać połączenie telefoniczne: wybrać wymagany wpis z listy. Wybierany jest odpowiedni numer telefonu.

Ponowne wybieranie numeru telefonu

Można ponownie wybrać ostatnio wybierany numer telefonu.

Nacisnąć  na kierownicy, aby wyświetlić menu **Wybierz ponownie**.

Ponownie nacisnąć , aby rozpocząć wybieranie.

Nacisnąć   na kierownicy, aby wyświetlić menu **Wybierz ponownie**.

Ewentualnie można użyć pokrętła **MENU-TUNE** i wybrać **Nie** na wyświetlaczu.

Połączenie przychodzące

Jeśli przy połączeniu przychodzącym włączony jest tryb audio, np. radiodbiornik lub odtwarzacz CD, odpowiednie źródło sygnału audio zostanie wyciszzone i pozostanie w tym stanie do chwili zakończenia połączenia.

Aby odebrać połączenie: wybrać **Odbierz** na wyświetlaczu.

Aby odrzucić połączenie: wybrać **Odrzuć** na wyświetlaczu.

Drugie połączenie przychodzące

Jeśli w trakcie trwającego połączenia nadejdzie drugie połączenie, zostanie wyświetlony komunikat.

Aby odebrać drugie połączenie i zakończyć połączenie trwające: wybrać **Odbierz** na wyświetlaczu.

Aby odrzucić drugie połączenie i kontynuować połączenie trwające: wybrać **Odrzuć** na wyświetlaczu.

Zmiana sygnału dzwonka

Nacisnąć **CONFIG** w celu włączenia menu **Ustawienia**.

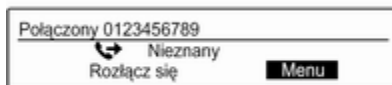
Wybrać opcję **Ustawienia telefonu**, **Dźwięk i sygnały**, a następnie **Dźwięk dzwonka**. Zostanie wyświetlona lista wszystkich dostępnych sygnałów dzwonka.

Wybrać żądany sygnał dzwonka.

Szczegółowy opis nastawiania głośności sygnału dzwonka ⇨ 64.

Funkcje w trakcie połączenia

W trakcie trwającego połączenia wyświetlane jest poniższe menu główne telefonu.



Wybrać opcję **Menu** na wyświetlaczu, aby wyświetlić menu **Połączony**.

Wybrać opcję **Rozłącz się** na wyświetlaczu, aby zakończyć połączenie.

Włączanie trybu prywatnego

W menu **Połączony** wybrać pozycję podmenu **Rozmowa prywatna**, aby przełączyć połączenie na telefon komórkowy. Zostanie wyświetlony poniższy ekran.



Aby przełączyć połączenie z powrotem na system audio-nawigacyjny, wybrać na wyświetlaczu **Menu**, a następnie **Przełącz rozmowę**.

Wyłączenie/włączenie mikrofonu

W menu **Połączony** dla pozycji podmenu **Mikrof. wył.** wybrać ustawienie **Włącz..** Rozmówca nie będzie wtedy słyszeć dźwięku z samochodu.

Aby ponownie włączyć mikrofon: dla pozycji podmenu **Mikrof. wył.** wybrać ponownie ustawienie **Wył..**

Telefony komórkowe i radia CB

Instrukcje montażu i obsługi

Podczas instalacji i korzystania z telefonu komórkowego należy przestrzegać zaleceń montażowych i instrukcji obsługi producenta telefonu i zestawu głośnomówiącego. W przeciwnym razie może dojść do unieważnienia homologacji typu pojazdu (patrz: dyrektywa 95/54/WE).

Warunki bezproblemowej eksploatacji telefonu komórkowego:

- Odpowiednio zainstalowana antena zewnętrzna, zapewniająca maksymalny zasięg.
- Maksymalna moc nadawcza 10 W.
- Podczas instalacji telefonu w właściwym miejscu należy uwzględnić odpowiednią uwagę znajdującą się w Podręczniku użytkownika w rozdziale **Poduszki powietrzne**.

Przed przystąpieniem do instalacji warto zasięgnąć informacji na temat odpowiednich miejsc montażu anteny zewnętrznej i uchwytu telefonu oraz na temat korzystania z urządzeń o mocy nadawczej powyżej 10 W.

Zestawu głośnomówiącego bez anteny zewnętrznej zgodnego ze standardem telefonii GSM 900/1800/1900 oraz UMTS można używać wyłącznie wtedy, gdy maksymalna moc nadawcza telefonu komórkowego nie przekracza 2 W w przypadku korzystania z sieci GSM 900 oraz 1 W w innych przypadkach.

Ze względów bezpieczeństwa nie należy korzystać z telefonu podczas prowadzenia samochodu. Nawet korzystanie z zestawu głośnomówiącego może odwracać uwagę kierowcy.

Ostrzeżenie

Urządzenia radiowe oraz telefony komórkowe niezgodne z powyższymi standardami mogą być używane wyłącznie w

przypadku podłączenia ich do anteny zamontowanej na zewnątrz samochodu.

Przeostroga

W przypadku niezastosowania się do obowiązujących instrukcji korzystanie w pojeździe z telefonów komórkowych i urządzeń radiowych bez anteny zewnętrznej może być przyczyną nieprawidłowego działania podzespołów elektronicznych samochodu.

Indeks

A		G	
Aktualizowanie list stacji.....	69	Głośność	
Automatyczna regulacja głośności	64	Automatyczna regulacja głośności.....	64
B		Dopasowywanie głośności do prędkości jazdy.....	64
Blokowanie komunikatów dla kierowców.....	70	Funkcja wyciszenia.....	60
Bluetooth		Głośność sygnału dzwonka.....	64
Odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth.....	83	Maksymalna głośność początkowa.....	64
Połączenie Bluetooth.....	86	Ograniczanie głośności przy wysokich temperaturach.....	60
Telefon.....	89	TA volume.....	64
D		Ustawianie głośności.....	60
DAB.....	72	Gniazdo AUX	
DAB – nadawanie cyfrowego sygnału audio.....	72	Informacje ogólne.....	79
Dynamiczna adaptacja audio.....	72	Obsługa.....	79
E		Regulacja głośności.....	79
Elementy sterujące		Uaktywnianie funkcji.....	79
Kierownica.....	54	Gniazdo USB	
System audio-nawigacyjny.....	54	Informacje ogólne.....	80
Telefon.....	85	Menu USB.....	81
Elementy sterujące dźwiękiem na kierownicy.....	54	Obsługa.....	81
F		Odlaczanie urządzenia USB.....	81
Funkcja ponownego wybierania numeru.....	89	Podłączanie urządzenia USB... ..	80
		Ważne informacje.....	80
		Włączanie.....	81

I			
Informacje ogólne.....	75, 79, 80, 83, 85		
Gniazdo AUX.....	79		
Gniazdo USB.....	80		
Odtwarzacz płyt CD.....	75		
Odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth.....	83		
System audio-nawigacyjny.....	52		
Telefon.....	85		
K			
Komunikaty dla kierowców.....	70		
Książka telefoniczna.....	89		
L			
Lista kategorii.....	69		
Listy automatycznie zapisanych stacji.....	67		
Ponowne wybieranie stacji.....	67		
Zapisywanie stacji.....	67		
Listy połączeń.....	89		
Listy stacji.....	69		
Listy ulubionych stacji.....	68, 69		
Ponowne wybieranie stacji.....	68		
Zapisywanie stacji.....	68		
M			
Maksymalna głośność początkowa.....	64		
Menu CD.....	76		
Menu USB.....	81		
Menu zakresów częstotliwości.....	69		
O			
Obsługa.....	60, 66, 76, 79, 83, 89		
Gniazdo AUX.....	79		
Gniazdo USB.....	81		
Menu.....	62		
Odtwarzacz płyt CD.....	76		
Odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth.....	83		
Radiodbiornik.....	66		
Telefon.....	89		
Obsługa menu.....	62		
Odtwarzacz płyt CD			
Informacje ogólne.....	75		
Menu CD.....	76		
Obsługa.....	76		
Rozpoczynanie odtwarzania płyty CD.....	76		
Uaktywnianie funkcji.....	76		
Wkładanie płyty CD.....	76		
Wyjmowanie płyt CD.....	76		
Odtwarzanie muzyki przez łącze Bluetooth			
Informacje ogólne.....	83		
Obsługa.....	83		
Uaktywnianie funkcji.....	83		
Warunki wstępne.....	83		
Odtwarzanie zapisanych plików audio.....	81		
P			
Panel sterowania systemu audio-nawigacyjnego.....	54		
Podłączanie urządzeń przez Bluetooth.....	86		
Podstawowa obsługa.....	62		
Pokrętko MENU-TUNE.....	62		
Połącz			
Funkcje podczas rozmowy.....	89		
Nawiązanie połączenia telefonicznego.....	89		
Połączenia przychodzące.....	89		
Sygnał dzwonka.....	89		
Połączenie alarmowe.....	88		
Ponowne wybieranie stacji.....	67, 68		
Przegląd elementów sterujących..	54		
R			
Radiodbiornik			
Aktualizowanie list stacji.....	69		
Dynamiczna adaptacja audio....	72		
Komunikaty DAB.....	69		
Komunikaty dla kierowców.....	70		
Konfigurowanie DAB.....	72		
Konfigurowanie RDS.....	70		
Lista kategorii.....	69		

Listy automatycznie zapisanych stacji.....	67
Listy stacji.....	69
Listy ulubionych stacji.....	68, 69
Menu zakresów częstotliwości..	69
Nadawanie cyfrowego sygnału audio (DAB).....	72
Obsługa.....	66
Ponowne wybieranie stacji..	67, 68
Radiowe komunikaty dla kierowców.....	70
Regionalizacja.....	70
Strojenie stacji.....	66
System RDS (Radio Data System).....	70
Uaktywnianie funkcji.....	66
Wybieranie zakresu częstotliwości.....	66
Wybór zakresu.....	72
Wyszukiwanie stacji.....	66
Zapisywanie stacji.....	67, 68
Radiowe komunikaty dla kierowców.....	70
RDS.....	70
Regionalizacja.....	70
Rozpoczynanie odtwarzania płyty CD.....	76

S

Sygnał dzwonka	
Głośność sygnału dzwonka.....	64
Wybór sygnału dzwonka.....	89
System RDS (Radio Data System)	70

T

TA volume.....	64
----------------	----

Telefon

Bluetooth.....	85
Elementy sterujące.....	85
Funkcje podczas rozmowy.....	89
Informacje ogólne.....	85
Książka telefoniczna.....	89
Listy połączeń.....	89
Połączenia alarmowe.....	88
Połączenia przychodzące.....	89
Połączenie Bluetooth.....	86
Ponowne wybieranie numeru telefonu.....	89
Uaktywnianie funkcji.....	89
Warunki wstępne.....	89
Ważne informacje.....	85
Wybieranie numeru.....	89
Wybór sygnału dzwonka.....	89
Telefony komórkowe i radia CB ...	93

U

Uaktywnianie odtwarzacza CD.....	76
Ustawienia barwy dźwięku.....	63

Ustawienia daty.....	60
Ustawienia godziny.....	60
Ustawienia języka.....	60
Ustawienia ogólne	
Język.....	60
Przywracanie ustawień fabrycznych.....	60
Ustawienia godziny i daty.....	60
Ustawienia samochodu.....	60
Ustawienia poziomu głośności.....	64

W

Włączanie funkcji urządzenia AUX	79
Włączanie funkcji USB.....	81
Włączanie odtwarzania muzyki przez łącze Bluetooth.....	83
Włączanie radioodbiornika.....	66
Włączanie systemu audio-nawigacyjnego.....	60
Włączanie trybu głośnomówiącego telefonu.....	89
Wybieranie zakresu częstotliwości	66
Wyciszanie.....	60
Wyszukiwanie stacji.....	66

Z

Zabezpieczenie przed kradzieżą .	53
Zapisywanie stacji.....	67, 68

Stacja FlexDock

Stacja FlexDock	98
Indeks	100

Stacja FlexDock

Informacje ogólne	98
Obsługa	99

Informacje ogólne

Stacja FlexDock składa się z wbudowanej podstawy i różnych rodzajów adapterów, które można przymocować do podstawy. Po włożeniu telefonu iPhone® lub innego smartfonu do adaptera można sterować nim za pomocą systemu audio-nawigacyjnego, elementów sterujących na kierownicy lub ekranu dotykowego.

Szczegółowe informacje na temat użycia adaptera można znaleźć w instrukcji dołączonej do każdego adaptera.

Ostrzeżenie

Urządzeń podłączonych do stacji FlexDock należy używać w taki sposób, by nie rozpraszać uwagi kierowcy i by mógł on przez cały czas bezpiecznie prowadzić samochód. Należy zawsze przestrzegać przepisów obowiązujących w kraju, w którym odbywa się jazda. Przepisy te mogą różnić się od informacji

zawartych w niniejszej instrukcji. W razie wątpliwości zatrzymać pojazd i obsługiwać urządzenie podczas postoju.

Uwaga

Nie używać jednocześnie innego źródła dźwięku podłączonego do gniazda USB z uwagi na nakładanie się sygnałów obu źródeł.

Przeostroga

Aby uniknąć kradzieży, wysiadając z samochodu, nie pozostawiać telefonu komórkowego w stacji FlexDock.

Obsługa

Podłączanie adaptera do podstawy



1. Zdjąć pokrywę z podstawy.
2. Włożyć adapter do podstawy i docisnąć.

Podłączanie smartfonu do systemu audio-nawigacyjnego

Smartfon uniwersalny

Połączyć smartfon z adapterem za pomocą przewodu połączeniowego.

iPhone

Telefon iPhone zostanie połączony automatycznie po jego włożeniu do adaptera.

Zależnie od statusu oprogramowania i wyposażenia sprzętowego, dostępne funkcje telefonu iPhone mogą być ograniczone.

Obsługa smartfonu

Gdy smartfon jest połączony za pośrednictwem stacji FlexDock, jego dostępne funkcje są takie same jak w przypadku połączenia przez gniazdo USB. Szczegółowe informacje można znaleźć w odpowiednich rozdziałach niniejszej instrukcji.

Aby można było korzystać z funkcji telefonu lub odtwarzania muzyki przez łącze Bluetooth, należy ustanowić połączenie Bluetooth. Szczegółowe informacje można znaleźć w odpowiednich rozdziałach niniejszej instrukcji oraz instrukcji obsługi smartfonu.

Odłączanie adaptera od podstawy

1. Nacisnąć przycisk zwalniający i wyjąć adapter.



2. Założyć pokrywę na podstawę.

Indeks

A	
Adapter.....	99
F	
FlexDock.....	99
I	
Informacje ogólne.....	98
O	
Obsługa.....	99
P	
Podstawa.....	99

www.opel.com

Wszelkie prawa zastrzeżone przez firmę ADAM OPEL AG, Rüsselsheim, Germany.

Wszystkie informacje zawarte w niniejszej publikacji są oparte na najnowszych informacjach o produktach dostępnych w momencie druku, zgodnie z datą podaną poniżej. Adam Opel AG zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w danych technicznych, wyposażeniu i konstrukcji samochodów w stosunku do informacji zawartych w niniejszej instrukcji obsługi, jak również zmian w samej instrukcji obsługi.

Edycja: sierpień 2016, ADAM OPEL AG, Rüsselsheim.

Wydrukowano na papierze wybielanym bezchlorowo.

ID-OADAILSE1608-pl

